

Dialuna Oktober 22, 2012 - Edicion-7 Vol.192030 Sta. Cruz # 110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com 1.50

Situacion peligroso na Colegio San Antonio y tur hende ta keto



Pechtold a haci declaracion na Hulanda aña pasa caba:

MIRAS Y INTERES HULANDES TA DEN PETROLEO Y GAS ROND DI ARUBA Y CURAÇAO

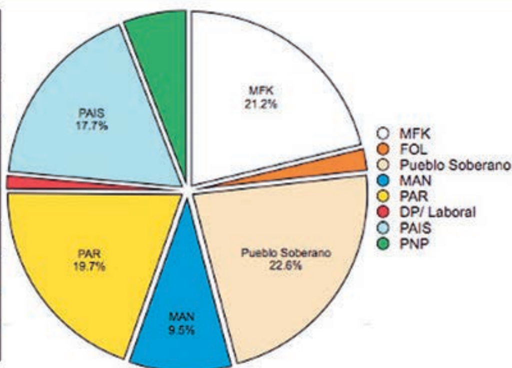
No ta por nada cu GasUnie kier ancla na Aruba y no ta por nada Hulanda ta keto pa e debe cu Mike Eman ta creando

Pueblo a aproba e maneho di MFK, PS y MAN

WILLEMSTAD- Eleccion pa Parlamento di Corsou 2012, ta tras di lomba. Partido Pueblo Soberano a bira e partido di mas grandi cu 5 asiento

		%	Total Voto	Zetels
1	MFK	21.2%	18446	5
2	FOL	2.1%	1793	0
3	Pueblo Soberano	22.6%	19721	5
4	MAN	9.5%	8299	2
5	PAR	19.7%	17153	4
6	DP/ Laboral	1.3%	1131	0
7	PAIS	17.7%	15399	4
8	PNP	5.9%	5137	1
Blanco		0.4%	370	
	Total voto balido (despues di 106 urna)		87079	21

Opkomst: 74.5%







A fayece e conocido politico di PPA di Sta. Cruz, sr. Bruno Werleman

Solo di Pueblo ta manda palabra di condolencia na famia di e fayecido!

Na Corsou:

YA TIN CONVERSACIONNAN ANDANDO PA UN GOBIERNO NOBO

Entre e partidonan di coalicion: MFK, PS y MAN

Tras di medionan di comunicacion ya e partidonan ganador ya ta trahando riba un gobierno nobo! Coalicion di Gerrit Schotte (MFK), Helmin Wiels (Pueblo Soberano) y Charles Cooper (MAN) a obtene un mayoria diabierna pasa. E tres partidonan aki na un manera muy discreto a start cu deliberacion. MFK y Pueblo Soberano (PS) tin 5 asiento pero PS a obtene mas voto. MAN a obtene 2 asiento. Lider di PS ya na varios ocasiona expresa cu e no kier bira prome minister y e ora nr. 2 riba lista, Ivar Asjes ta esun cu eigenlijk mester sigui. PS recientemente a expresa cu e lo no bay den un independencia acelera y cu ta pueblo, mediante un referendum mester dicidi esaki. No tin fecha stipula pa esaki. Un mayoria den Tweede Kamer ta apoya un independencia pa Corsou! Esaki ta pueblo di Corsou mester dicidi, ORA CU NAN KIER ESAKI!

Auto horta encontra na un cas na Babijn







STA. CRUZ -- Diasabra Polis a wordo poni na altura cu na un cas na Babijn doño di un auto horta ta reclama cu su auto ta para na dicho cas. Un persona biba na e cas, a declara cu el'a cumpra e auto algun tempo pasa pa un prijs basta barata y e no tabata sa cu e auto ta horta. Segun nos por a comprende e acto di venta aki tabata uno legal unda Polis na e momento, no por a haci mucho cos. Awor aki ambos partido mester sinta cu otro pa yega na un acuerdo unda e doño legal por haya su auto bek. E persona a cumpra e auto den buena fe y e por haya su plaka bek cu el'a paga pa e auto. Un caso cu sigur ta uno fastioso pero si ambos partido papia cu otro na un manera serio, por cera un acuerdo.

Parlamentario di MEP, mr. Xiomara Ruiz-Maduro:

Minister Visser mes ta admiti cu e trabaonan na Mon Plaisir no a bay bon

E instancianan concerni no por a controla e trabao debidamente

STA. CRUZ -- Durante e reunion publico tocante asbest for di e contestnan cu nos a recibi di Minister Dowers nos por a conclui cu e trabaonan na Mon Plaisir no a bay bon. Prueba di esaki tambe nos por haya den un carta sin fecha di Minister Visser den cual e mandatario ta admiti cu no tabata tin supervision adecuado riba e trabaonan cu a wordo haci na Mon Plaisir y como tal no por segura cu e trabaonan a bay bon. Minister Dowers su contestanan a mustra nos cu e trabaonan na Mon Plaisir no a cumpli cu e normanan/richtlijnen cu DTI ta prescirbi ora di traha cu asbest. Asina mes cu e richtlijnen di DTI no ta na nivel di e normanan internacional, e trabaonan haci door di e compania scogi pa Minister Dowers, no a cumpli cu e minimo medida di seguridad cu e richtlijnen di DTI ta prescirbi. Pa cuminsa e compania cu a haci e trabao no tabata certifica pa traha cu asbest. E compania no a notifica e bario por medio di un carta di e trabaonan cu lo tuma lugar cu asbest y e medidanan di seguridad cu nan mester tuma. E trafico den e bario no a wordo cera pa auto y hende na momento cu e trabaonan cu asbest a tuma lugar. No tabata tin un unit pa descontamina esnan cu a traha cu asbest na e school y pa colmo e trabaonan no a wordo haci bao di e supervision di e instancianan concerni. E ultimo aki por wordo proba tambe for di



e carta di Minister Visser cu ta compania e rapportnan di SVb, DOW, Brandweer y Doushar. Asina nos por cita e siguiente informacion for di e carta di Minister Visser: Belangrijk hierbij is dat de eventuele werkzaamheden conform de DTI-richtlijnen geschieden onder toezicht van de betrokken diensten (Directie Natuur en Milieu, DTI, Brandweer, Serlimar en DOW), dit ter voorkoming van asbestverspreiding via de lucht. Tijdens de werkzaamheden ter verwijdering van asbest in juli j.l. is de aannemer met de werkzaamheden begonnen zonder dat de betrokken diensten tijdig geïnformeerd waren hierover. Hierdoor konden deze diensten niet naar behoren toezicht houden op de verrichte werkzaamheden.

E hechonan aki ta mustra nos cu e trabaonan cu asbest na Mon Plaisir no a bay bon y ta pone cu e chens cu esnan na e school y vecindario a wordo exponi na e peliger di asbest ta real y grandi.



ARUBA
Ministerie van Volksgezondheid & Sport

Onderwerp: Asbest Problematiek Mon Plaisir Basisschool **Ons kenmerk:** 12/

Naar aanleiding van de windvlaag aan het dak van de gymzaal van de Mon Plaisir Basisschool op 18 juni 2012 en de asbestproblematiek die daardoor is ontstaan, is door de betrokken instanties, te weten Brandweer, Dienst Openbare Werken, Directie Volksgezondheid, en Sociaal Verzekeringsbank, een plan van aanpak opgesteld d.d. 12 juli 2012 (Bijlage). In dit plan wordt een gefaseerde aanpak voorgesteld.

Ten aanzien van de meest recente asbestproblematiek bij de Mon Plaisir Basisschool van 8 oktober j.l. heeft de SvB en de DVG op 8 oktober een werkplekbezoek gedaan. Hun advies hierbij luidt :

- De DTI inschakelen voor de inspectie van het dak van de gymzaal van de Mon Plaisir MAVO School
- Het plan van aanpak d.d. 12 juli 2012 dat opgesteld is door de betrokken deskundigen, dient opgevolgd te worden

Belangrijk hierbij is dat de eventuele werkzaamheden conform de DTI-richtlijnen geschieden onder toezicht van de betrokken diensten (Directie Natuur en Milieu, DTI, Brandweer, Serlimar en DOW), dit ter voorkoming van asbestverspreiding via de lucht. Tijdens de werkzaamheden ter verwijdering van asbest in juli j.l. is de aannemer met de werkzaamheden begonnen zonder dat de betrokken diensten tijdig geïnformeerd waren hierover. Hierdoor konden deze diensten niet naar behoren toezicht houden op de verrichte werkzaamheden.

Tenslotte is het ook van belang het bestuur, personeel, ouders van de leerlingen en de buren te informeren over de toestand, de mogelijke implicaties voor hun gezondheid en wat de plannen zijn ter corrigeren van de situatie.

Hoogachtend,

Minister van Volksgezondheid en Sport
Dr. R.W.M. Visser

REACCION BAHO DI POLITICONAN NA HULANDA CU AWOR KIER PUSHA Y FORZA CURAÇAO DEN INDEPENDENCIA

STA. CRUZ -- Tabata un berguenza internacional pa tende con diferente politico cu tin asiento den Parlamento na Hulanda a expresa nan mes contra e derecho sagrado di pueblo di Curaçao pa scoge nan mesun Parlamento y gobierno. Pa prome biaha den historia cu politiconan na Hulanda ta expresa nan mes den direccion di un otro pais, unda cu un pueblo a scoge pa un gobierno anto Hulanda ta mustra internacionalmente cu e gobierno ey no ta na agrado of no ta sirbi interes di Hulanda. Esey cada ken por a comprende bon cla di e reacionnan cu a bin di Hulanda unda cu awor nan ta menaza Curaçao cu independencia. Si PAR a gana anto e ora ey politiconan na Hulanda no a ni hiek y asina nan ta mustra di ta mete directamente den asuntonan interno di un otro pais y viola e derechonan basico y fundamental di un pueblo liber. Curaçao enberdad tabata e centro di colonialismo durante di e epoca colonial unda cu Hulanda tabata e pais cu mas a gana placa cu e negoshi di catibo na y via Curaçao anto awor nan kier impone atrobe riba e pueblo di Curaçao cu a scoge pa su mesun gobernacion y a bisa no na un colonialismo den un bachi nobo scondi.

Hulanda a demostra e siman aki cu ta nan kier dicta den democracia na otro pais mientras na Siria nan ta boga pa baha un dictador y den e mesun rosea nan mes ta hungando e rol di un dictador riba distancia unda cu for di Den Haag nan kier dicta pa pueblo di Curaçao. Ta un berguenza grandi cu politiconan sinta den Parlamento na Hulanda awor ta pidi pa un reunion di Parlamento e siman aki mes, pa asina cuminsa prepara pa saca Curaçao for di Reino Hulandes y tur esaki contra tratadonan internacional di Nacionnan Uni. Expresionnan haci na Hulanda ta mustra di ta un acto di venganza contra pueblo di Curaçao pa loke pueblo a vota pe. Cu e reaccion for di Hulanda contra pueblo di Curaçao, e pueblo di Aruba ta haya e mensahe cla y raspa cu pena la bida boso tambe medio trata na lanta boso voz pa haya cualkier gobierno cu no ta cay na agrado di gobierno y Parlamento na Hulanda. Ora cu Booshi Wever y Adi Thijssen a trece asuntonan aki pa dilanti den Parlatino, esnan di AVP hunto cu nan marioneta principal na Tele Aruba a aramenta contra nan anto awor e berdad colonial ta dal nan bek internacionalmente den nan mesun cara. Durante di e siguiente reunion di Parlatino lo ta di importancia cardinal pa wak kico esnan di AVP ta bay haci ora cu e parlamentarionan di paisnan Latino cuminsa cuestiona nan y sigur contra e presidente di Parlamento di Aruba, kende a core saca un carta traicionero contra parlamentarionan Booshi Wever y Adi Thijssen.

Pechtold a haci declaracion na Hulanda aña pasa caba:

Miras y interes Hulandes ta den petroleo y gas rond di Aruba y Curaçao

No ta por nada cu GasUnie kier ancla na Aruba y no ta por nada Hulanda ta keto pa e debe cu Mike Eman ta creando

STA. CRUZ -- Poco poco pueblo ta tumando nota cu tin un interes comercial y miyonario den Aruba y Corsou, pasobra despues di hopi aña, ta bin sali un foto di diferente area pariba di Aruba, unda tin indicacion cu tin gas. Mescos tambe na Corsou, e mapa ta indica varios area unda tin petroleo. Ta desde aña 1981 cu Gobierno di Antiyas a duna contract na varios compania pa haci exploracion. Ora cu e contract aki a vence, Antiyas na 2008 a prolonga e contract. Nunca a sali na cla, kico ta e rol di Aruba, den e petroleo cu tin rond di Corsou, pasobra mester tene na cuenta cu Aruba tabata forma parti di Antiyas y si desde aña 1981 tin contractonan pa explora, cual a wordo prolonga na 2008, anto lo ta na su lugar cu Aruba y tur otro isla di Antiyas tambe tin nan derecho ariba nan parti. E interes Hulandes, manera Pechtold a declara aña pasa, cu 'daar is olie gevonden en straks is het een wereld economie bij de Antillen en daar moeten we deel van maken'. Cu otro palabra ya caba e satelite Hulandes ta focus e negoshi cu por wordo haci cu Aruba y Corsou cu gas y petroleo. Na Aruba tambe tin cosnan masha duduso ta tumando lugar, pasobra compania priva ta manda avion bin busca Mike de Meza pa hibe reuni na Guayana/ Surinam y despues ta sali cu e kier honra e compania Repsol e derechonan pa explora petroleo sin bay un destaho publico pa waak cual compania kier ofrece nos mas. Mester tin transparencia, si encaso cu haya gas den subsuela di Aruba, anto ta cuanto porciento ta di Aruba y cuanto di e compania. Notabel ta cu Hulanda ta mucho keto cu Aruba su finanzas cu ne momentonan aki ta pesimo y nos no ta kere cu e silencio Hulandes ta zomaar por nada. Hulanda mester tin su triki caba, unda e ta duna Mike Eman liña pa lague bay, pero aki rato e ta presenta e cuenta pa Gobierno di Aruba. Ariba e foto aki por mira e diferente areanan, pinta den blokki-blokki unda posiblemente tin gas na Aruba y petroleo na Corsou.

Relacion den bida real ta mas dramatico cu novela..

Bringamento y algo mas

Si bo ta kere cu Novela ta un storia di fantasia, ata aki un storia di bida real.

Pelea entre pareha

STA. CRUZ -- Diasabra banda di 12.30 di anochi, patruya a bay na un cas na Matadera. Na yegada polis a papia cu un homber di 24 aña di edad naci na Aruba. E homber a splica cu pa motibo cu el'a tende cu e mama a laga e yiu na cas cu un babysit di 15 aña pa e sali bay discoteca cu un amigo, el'a bay busca su yui. E homber a bai pasa banda di e discoteca pa reclama e mama su malcontento cu e mama su comportacion. Eynan el'a topa e mama y su amigo den un Toyota Yaris blauw hunto cu mas hende. E amigo y e otro hendenan a ataca e homber su auto cu un machete y E homber a bay for di e sitio pa evita problema y e tabata tin su yiu den auto. E ta bay duna keho na recherché. Banda di 1'or di madruga di central a manda un patruya na un cas na Boroncana. Na e sitio tabata tin un Toyota Yaris blauw para na canto di caminda cu un homber para pafor y algun hende aden. Polis a papia cu un señora cu ta declara cu pa complace su amigo el'a sali bay. Riba caminda pa bay e discoteca nan tabatin un discusion pasobra e no tabata tin gana di sali trip. Durante di e discusion el'a dal e amigo un wanta y e amigo a dal'e un wanta bek. Na e discoteca, e tata di su yiu a pasa den auto y esaki a pone e amigo a rabia atrobe y a ataca e homber cu e yiu den auto.

Godet a bati retirada di politica



STA. CRUZ -- Anthony Godet di FOL a bati retirada. Na un forma decepciona el'a bisa cu e ta bay cuida yuwana desde mañan. El'a pidi pueblo pa 'no yamami'! Danki pa e sosten 25 aña! Mi ta entrega retiro di partido y retiro di parlamento. Mi no kier tende mas! Mi kier bay cas! Mi no kier lucha mas pa pueblo. E ta cera un capitulo den su bida unda el'a sigui e paso di su tata. E tabata down down down!

Remetido

Nos na Aruba no ta interesa den Cricket na Canal 6!

Pa di tantisimo vez cu mi a yama duna reclamo cu CANAL 6 a para bira un canal ya NO MAS pa Arubiano cu tin su costumbernan. E ta duna stress ya cu cada vez ta bo cricket so nan ta pasando dia y nochi. Normalmente nos tabata tin e costumber di waak futbol diasabra mainta y atardi, diadomingo tambe sin conta tussendoor den siman pa awor un biramento di stoma cu e canal aki cu cricket constantemente. Shonnan, stop di abusa di nos Arubianonan! Si ta pa cierto nacionalidadnan estableci aki na Aruba ta complace, ban pone cos manera e mester ta, tambe pa nos Arubianonan. Danki y ta spera pa cos cambia.
G.C.

Muher a bira malo

STA. CRUZ -- Patruya a bay duna asistencia riba diabierna na un cas na Caya Pan Bati caminda tin un persona malo. Den pasado a yama ambulance pa e mesun cas pero a yegada di ambulance, no tabatin ningun hende na e cas. Na e cas polis a topa un señora cu emberdad tabata sinti malo. Patruya a hiba e señora na Centro Medico pa tratamento medico. Y despues a hib'e su cas bek.

ROL DI MIKE EMAN DEN GOLPI DI ESTADO NA CURAÇAO Y SU CONSECUENCIANAN

STA. CRUZ -- E rol devastador cu Mike Eman a hunga den henter e debacle di golpi di estado na Curaçao pa core cu e gobierno di Schotte y Wiels pa kere di logra pa PAR nan aliado entreguista gana e eleccion, lo bay tin su consecuencianan. Resultado di eleccion na Curaçao awor ta mustra cu e gobierno nobo di Schotte y Wiels dificilmente por bay sinta na mesa cu Mike Eman y su gobierno pa atende cualkier asunto cu ta encera Reino Hulandes pasobra ta con bo por bay sinta na mesa cu esnan cu a traiciona bo?! Bao di e capa cu e golpi di estado tabata necesario ta drecha cos na Curaçao, Mike Eman y su aliadonan den e conspiracion a haci un gamble cu a sali nan hopi caro. Si Mike Eman tabata e supuesto unificador den Reino hulandes anto e mester a subi avion bay Curaçao e dia cu oposicion tabata planea pa comete un golpi di estado y trata na uni e



partidonan y no manera cu el'a haci, door di bay conspira contra e gobierno legitimamente elegi door di pueblo. Si el'a haci tal anto awe cu orguyo y cara na laira e por a bay Curaçao pa felicita pueblo cu nan eleccion. Anto awe e no lo a pone cara di Aruba su pueblo na berguenza y awe e no lo a haci Aruba complice di golpista. Te con leu tabata conoci, ni Wiels ni Schotte no a haya reaccion di Mike Eman riba nan Victoria den eleccion cu resultado aplastante. Un di e consecuencianan impactante di e rol cu Mike Eman a hunga den loke a pasa na Curaçao ta cu awor e ta bay den historia di supuesto unificador den Reino, pa esun cu a yuda pa plama Reino Hulandes for di otro. Pa tanto cu nan tabata critica y yama tur hende cu tabata djis tribi di expresa nan critica of preocupacion cu ta mesora bo tabata haya e stemple di ta Anti Hulanda, awor e mes ta haya e stempel di ta Anti Casa Real. Pasobra door di su actuacion Reino Hulandes ta biniendo abao y esaki ta nada otro cu un insulto pa Casa Real cu tin un respet y acogida hopi mas grandi cerca pueblo di Aruba y otro islanan ruman, compara cu na Hulanda mes. Casa Real ta e simbolo di Reino Hulandes y tur hende cu actua pa kibra Reino Hulandes ta haci nada otro cu mina e credibilidad y e stabilidad di NOS Casa Real y esaki hamas ta algo cu pueblo di Aruba lo acepta.

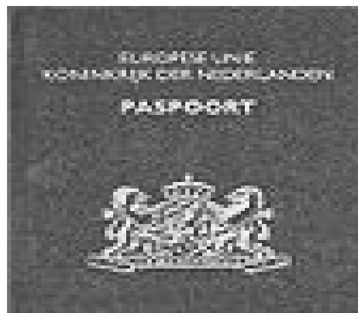
Actuacion di Mike Eman ta un berdadero acto Anti - Hulanda y anti Su Mahestad La Reina; esta un berguenza!

Pelea entre pareha

STA. CRUZ -- Diasabra banda di 12.30 di anochi, patruya ta bai na un cas na Matadera. Na yegada polis a papia cu un homber di 24 aña di edad naci na Aruba. E homber a splica cu pa motibo cu el'a tende cu e mama a laga e yiu na cas cu un babysit di 15 aña pa e sali bai discoteca cu un amigo, el'a bay busca su yiu. E homber a bay pasa banda di e discoteca pa reclama e mama su malcontento cu e mama su comportacion. Eynan el'a topa e mama y su amigo den un Toyota Yaris blauw hunto cu mas hende. E amigo y e otro hendenan a ataca e homber su auto cu un machete y e homber a bay for di e sitio pa evita problema y e tabata tin su yiu den auto. El'a bay duna keho na recherche. Banda di 1'or di madruga di central a manda un patruya na un cas na Boroncana. Na e sitio tabatin un Toyota Yaris Blauw para na canto di caminda cu un homber para pafor y algun hende aden. Polis a papia cu un señora cu ta declara cu pa complace su amigo el'a sali bay. Riba caminda pa bay e discoteca, nan tabatin un discusion pasobra e no tabatin gana di sali trip. Durante di e discusion el'a dal e amigo un wanta y e amigo a dale un wanta bek. Na e discoteca, e tata di su yiu a pasa den auto y esaki a pone e amigo a rabia atroba y a ataca e homber cu e yiu den auto.

Alabanza na mi paspoort Hulandes

'CU MI PASPOORT HULANDES DEN MI MAN'



Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi ta para waak con Arubianonan dia pa dia ta perde trabao. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi a para waak con mi cas a bay vindishi. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi a para waak Deurwaarder bay cu mi auto. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi ta scucha diferente stranhero riba payroll di gobierno ta insulta nos pueblo tur dia na radio, anto nan tambe a haya paspoort Hulandes den nan man door di e gobierno di AVP. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi tin cu para waak con gobierno di Aruba ta sostene pa baha gobierno di un isla ruman di nos. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi no por haya permiso pa un negoshi. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi tin cu tende con gobierno ta intimida, persigui y medio menaza tur hende cu djis tribi di critica pasobra ta mesora nan ta yama tur hende pa anti – Hulanda. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi tin cu para waak con Valero por a abusa manera nan tabata haya ta bon di trahadornan. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi tin cu guli manda abao cu Valero a haya riba dje Trans Shipment como regalo pa a perhudica trahadornan Arubano. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi ta waak muchanan chikito ta bay school sin tabata tin un pida pan como desayuno. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi ta para waak con e gobierno di AVP ta malgasta placa di pueblo na orden di dia. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi ta para waak con Parlamento no ta funciona mas. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi ta para waak con prensa cumpra y anti - Arubiano ta haci y deshaci cu nos pueblo. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi mester para waak con nan kier bay cu nos rikeza na petroleo y gas y mi no por bisa nada pasobra e ora ey mi ta anti – Hulanda, segun gobierno di AVP. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi tin cu scucha cada biaha con politiconan Hulandes ta insulta y humiya nos pueblo manera cu nan ta haya ta bon y awor ta menaza nos atrobe riba dje cu independencia. Cu mi paspoort Hulandes den mi man, mi a solicita pa un trabao y aunke cu mi tabata mas cualifica, un Macamba a haya e trabao, pero no ta nada pasobra ami tin mi paspoort Hulandes den mi man. Pa nada di mundo mi ta laga mi paspoort Hulandes bay pasobra, segun gobierno di Mike Eman, e paspoort Hulandes ey ta e mihor cos cu por a pasa mi den mi bida. Ta pesey awe mi ta unda mi ta y mi ta duna honor, elogio publico y alabanza na mi paspoort Hulandes. Anto tur esaki cu mi paspoort Hulandes den mi man; duro wanta!

Parlamentario di AVP ta haci hasta bofon di mucha relaciona cu asbest

Senador Americano kende a haci bofon di victimanan di asbest a pidi despensa

STA. CRUZ -- Perdemento di gevoel a bira sinonimo na e gobernacion di AVP pasobra den e discusion cu tin andando riba muchanan di school cu a keda someti na contaminacion di asbest na school, un parlamentario di AVP a bay te hasta asina leu di bisa den sala di Parlamento cu ta un yiu di un mayor lo a wordo manda school cu pida asbest pa asina haci politikeria cu henter e asunto. Esaki ta nada otro cu un insulto grandi den direccion di tur e mayornan cu nan yiunan na school a wordo poni den peliger di contaminacion cu asbest den cualkier forma. E ta un insulto den cara di tur esnan cu ta sufri di e maleza cruel yama cancer pasobra ta conoci cu asbest ta causa cancer y cual ta un tipo di cancer hopi hororoso!!! Eynan pueblo ta waak te con leu e parlamentarionan di AVP cu ayudo di AVP Plus ta dispuesto pa bay basta nan tene nan gobernacion di perde gevoel na bida. Ta hopi placa tin den wega y bida di nos yiunan no ta importa e hendenan aki un bledo; esey ta e conclusion cu cada ken cu stima e isla aki por saca di e reunion cu tabata tin den Parlamento recientemente riba e asunto di asbest unda cu e ministro encarga cu school mester a bay duna cuenta. Esnan cu en principio tabata e promenan yama pa carga nan responsabilidad, cual ta esun encarga cu Salubridad Publico, Visser y esun encarga cu DOW, Sevinger, a sa di laba man y un biaha mas y laga ministro Dowers bay stoba numa cu e batata cayente. Na Merca un senador a haci un remarke politico relaciona tambe cu un asunto di asbest y el'a haya su mes ta pidi disculpa publico y den cual el'a admiti tambe cu su remarkenan tabata completamente for di sla. Pa tanto cu Mike Eman a bay gaba na Universidad di Harvard na Merca cu su maneho di Green Energy y medio ambiente, di otro banda un parlamentario di su partido AVP ta acusa te hasta mucha inocente di a hiba asbest school pa asina su mayornan por haci politica barata cune. Esaki ta informacion cu tardi of tempran mester yega na Harvard y esnan cu biaha pasa a atende cu prome ministro Mike Eman na Merca y no lubida esnan cu ta bin biba lekker aki pa cada conferencia riba energia alternativa cu nan ta haya tur cos paga riba custia di pueblo di Aruba mientras no tin placa pa laga kita na un forma safe asbest for di riba cabez di nos criaturanan inocente na school.

TON (AP) — Republican Sen. Scott Brown is apologizing for suggesting Democratic rival Elizabeth Warren used paid actors in political ads defending her legal work in an asbestos lawsuit. The Taunton Daily Gazette reported that Brown was asked how Warren got family members of asbestos victims to appear in her ads. "A lot of them are paid," Brown said during the event. "We hear that maybe they pay actors. Listen, you can get surrogates and go out and say your thing. We have regular people in our commercials. No one is paid. They are regular folks that reach out to us and say she is full of it." Warren immediately condemned the remarks. "Scott Brown calling asbestos victims who have lost loved ones paid actors is a new low. Shameful," Warren tweeted. Brown's campaign quickly issued a statement from Brown apologizing for the remarks. "It was wrong for me to have jumped to those conclusions and I apologize to those I offended," Brown said Wednesday. In one of the Warren ads, Kingston resident Virginia Jackson talks about how her husband died in 1990 of mesothelioma — a cancer linked to asbestos — after he was exposed while working at a Quincy shipyard.

In the ad, Jackson credits Warren for going "all the way to the Supreme Court to try to get more money for asbestos victims." She says Brown should be "ashamed" for using victims' suffering to help himself. Jackson called Brown's comments hurtful. "What Scott Brown said today is so offensive to me and my family after what we went through," Jackson said in a statement released by the Warren campaign. John English, who appeared in a Warren ad talking about how his father died from mesothelioma, also took offense to Brown's comments. "Let Scott Brown tell me to my face that I am nothing but a paid actor, and I'll set him straight on what it was like to watch my father suffocate to death," English said in a statement also released by the campaign. Brown has faulted Warren for being paid nearly $250,000 by Travelers Insurance to help defend the company against asbestos poisoning settlements. Brown has also run ads saying Warren helped Travelers limit the amount of money victims of asbestos poisoning would get. In one ad, a narrator says "the results were disastrous for victims." Warren's campaign has called Brown's allegations false and misleading. Warren, a bankruptcy expert, argued in the 2009 Supreme Court case that Travelers should be protected from future lawsuits from victims because such suits would prevent similar trusts from being created, making it impossible for all victims to be paid. In another Brown ad, a woman identified only as Andrea from Canton talks about how her father painted asbestos onto pipes in a shipyard and how mesothelioma is a "brutal killer." She also says insurance companies "used their money and lawyers to fight against victims." "Elizabeth Warren worked for the most powerful insurance company of all. She was not on the side of victims," the woman says in the ad.

Muher a kibra auto robez

STA. CRUZ -- Riba diasabra mainta patruya a bay na un cas na Paradijs. Aki nan a papia cu un señora cu a declara cu desconocirnan a benta un blokki den e windshield di e auto cu ta para dilanti su cas. E señora ta sospecha cu ta un señora cu e tabatin problema cu ne dia prome y cu su amiga tin un auto preto. Nan lo a bruha di auto pasobra su auto tambe ta corra pero e ta parkeer otro banda di caminda. E señora a declara tambe cu un choller a bis'e cu durante anochi el'a mira con un muher den un auto preto a tira e blokki den e windshield di e auto. Segun e doño di e auto el'a para e auto banda di 9'or anochi y e auto tabata intacto. Polis a busca den vecindario pa e choller duna su declaracion pero no a logra haye. E caso ta bao investigacion.

Muher no kier pa polis cera ex - amigo

STA. CRUZ -- Riba diasabra un señora a presenta na warda di polis na Noord y a declara cu bayendo na su auto despues di trabao, su ex - amigo a drenta den auto cu ne y a cuminsa maltrat'e. Cu menaza di un cuchiu e ex - amigo a bis'e pa cuminsa core. Na momento cu e ta saliendo for di e parkeerplaats na altura di Palm Beach Plaza e mester a para pa un caminata pasa. Eynan el'a pidi e polisnan cu ta compaña e caminata yudanza. E polisnan a detene e homber y a confisca e arma. E señora a presenta na warda pa retira e denuncia y e no kier pa e ex -amigo wordo procesa pa maltrato teniendo cuenta cu nan yiu di cuater aña y e no kier pa e wordo perhudica.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion solodipueblo@gmail.com of ☎ 585-9500

Mal tempo keto bay na Aruba





STA. CRUZ -- Ultimo dianan constantemente tin sea awacero of menaza di awacero na Aruba. Ta poco dia pasa un hoos a baha den bario di Alto Vista y a haci daño na algun dak di cas. Diasabra den transcurso di mainta pa merdia atrobe por a nota cu varios nubia scur tabata acercando e bario di Noord. Hopi ta esnan cu a subi tanki pa asina por mira e tempo di halto ta acercando. Riba potret por mira algun imagen saca for di tanki na Jaburibari, con e tempo tabata ta riba area di Noord y Alto Vista en particular.

Eleccion na Curaçao a kibra e poder di prensa cumpra, entreguista y anti - patria

E ROL DEVASTADOR DI PRENSA CUMPRA Y COMPROMETI

STA. CRUZ -- Loke a pasa na Curaçao prome cu e golpi di estado, unda cu prensa cumpra a hunga un rol determinante pa prepara cama pa un grupo di golpista tuma over gobernacion, tabata algo hamas bisto den historia. Pa lunanan largo na un forma sistematico y den bloke e grupo di prensa comprometi, entreguista y anti patria na Curaçao, a lanza un campaña di difamacion, manipulativo y devastador contra e gobierno di Schotte y Wiels. Tur loke cu por a wordo saca di cashi sushi a wordo saca y mientras tras di cortina e actornan principal tabata planeando e conspiracion final, e dia zero poco poco tabata yegando y ta e momentum di tension so mester a sigui wordo crea door di prensa comprometi. Asina tambe manera cu e golpi di estado a tuma lugar, noticianan prepara di antemano a bay manera weerlicht pa tur direccion di Reino. Loke cu nan no a spera ta cu Schotte y Wiels lo a bay den un contra atake frontal internacional. Asina mes prensa cumpra y comprometi a sigui cu e trabao sushi y hincando hunto cu e golpistanan y entreguistanan miyones den e campaña electoral mas sushi cu Curaçao a yega di conoce. Te na ultimo ora ainda via television y radio nan tabata trata na hinca miedo den pueblo di Curaçao, cu pueblo lo perde su paspoort, defensa di Marina Real, stabilidad gubernamental y cu independencia lo ta para tras di porta como e menaza final. Pueblo di Curaçao a demostra cu nan ta rechaza categoricamente henter e modus operandi di prensa cumpra, comprometi, entreguista y anti patria y pueblo a scoge pa e mesun gobierno, cu tanto nan a arementa contra dje, mester bolbe den gobernacion na Curaçao. Cu e resultado di eleccion na Curaçao, e rol y e poder di prensa cumpra a wordo hala un banda y manera Wiels a bisa, ainda mester bay saca afor ta ken a hunga ki rol den tur loke cu a tuma lugar; lo bay tin pasamento di factura! Prensa cumpra y comprometi na Curaçao ta den ansha di morto awor y ta pesey awor nan lo a bay over pa Plan B unda cu via Hulanda nan ta plama rumor y atakenan encuanto independencia forza pa Curaçao. E mesun rol devastador cu prensa cumpra y comprometi a hunga na Curaçao ta tumando lugar keto bay na Aruba tambe. E mesun marionetanan di prensa cumpra di Aruba a kere di por bay Curaçao pa yuda e entreguistanan haya influencia riba resultado di eleccion pero e fiesta a caba prome cu el'a cuminsa; rechazo total. Ministro Spies na Hulanda tabata menciona despues di resultado di eleccion, cu e pueblo di Curaçao ta dividi pero e culpabel principal ta e mes hunto cu Mike Eman y prensa cumpra cu a instiga y manipula contra pueblo di Curaçao. Dianan di prensa cumpra y comprometi na Aruba tambe ta conta y mescos cu na Curaçao e 19 a haya su 20, na Aruba tambe e 12 asiento di traicion den Parlamento lo haya su Zero.



Sigurando trankilidad laboral pa e siguiente 3 añanan

N.V. Elmar y Sindicato U.E.A a firma contracto colectivo di trabao

Cu enfasis riba mas servicio y productividad





STA. CRUZ -- Gerencia di N.V. Elmar y directiva di sindicato U.E.A a yega na un acuerdo pa cu e contracto colectivo di trabao pa empleadonan di e compania nacional di distribucion di coriente. E termino di e CAO vigente lo a vence na luna di April 2013, pa cual partidonan a acorda pa extende e C.A.O. aki te cu dia 2 di April 2016. Cu esaki e compania y e sindicato ta spera 3 aña mas di trankilidad laboral entre e miembronan trahando na NV Elmar. Diabierna ultimo a firma e acuerdo den presencia di directiva di UEA, hunto cu gerencia y hunta di Supervision di NV Elmar. E dos partidonan a haya asistencia di un comision instala pa Minister di Utilidad, Ing. Mike de Meza, cu sin duda a yuda e proceso pa por a yega na un solucion pa tur e diferencianan di opinion cu tabatin durante e proceso di negociacion. Sinembargo, e proposicion di e comision no a conta cu aprobacion di e sindicato, pa cual gerencia mes a sigui na mesa cu e representantenan di e trahadornan cu a conduci na un acuerdo final. Den esaki no por keda sin menciona e aporte valioso di Mediador di Gobierno, sr. Anselmo Pontilius. Despues di e firmamento di e CAO, Director di N.V. Elmar, Ing. Robert Henriquez a expresa cu a tuma input di tur partido pa yega un producto final. E ta sinti tambe cu e partidonan ta bayendo den bon direccion. "Nos tin hopi trabao nos dilanti. Nos ta bezig ta waak pa futuro, diversificando tambe nos portfolio como compania y sigur e support di nos empleadonan ta esencial den esey." Representante di sindicato U.E.A., sr. Coby Geerman a bisa cu e proceso cu a tuma lugar unda cu pa prome biaha den historia a yega na un acuerdo pa un CAO nobo prome cu e CAO existente a vence, por sirbi como ehempel pa otro sindicato. Tabata tin un bon comprendemento entre e dos partidonan y semper mester tene den mente durante negociacionnan cu tin 3 partner, cual ta e miembronan, e compania y Pais Aruba, sr. Geerman a bisa. A bay tres of cuater reunion general tras di otro cu e miembronan y na final por a yega un acuerdo satisfactorio. "E compania mester keda na prome lugar," sr. Geerman a añadi.

Sr. Henriquez a enfatiza cu e vision di N.V. ELMAR ta importante den e decisionnan cu ta wordo tuma, teniendo semper na cuenta prome cu tur cos cu e compania t'ey pa sirbi nos comunidad y brinda un servicio excelente. NV Elmar ta un organizacion lider den distribucion di electricidad confiabel y na un prijs husto. Ta haci esaki door di brinda servicio excelente y creando balor sostenibel pa e clientenan, empleadonan, comunidad y stakeholdernan.





Grupo ta horta cuminda den supermarket

STA. CRUZ -- Diabierna, central a dirigi patruya na un supermarket na Moko. Na e sitio polis a papia cu e doño cu ta declara cu riba e camara el'a mira cu un grupo ta horta algun comestibel. Y nan a bandona e sitio den un Ford Edge. E doño a mira cu nan a bay cu cuater bleki di roastbeef, un saco di aroz, un saco di sucu, un botter di azeta dushi y dos bleki di Spam. E doño a splica cu e conoce e famia aki y cu nan ta biba na un cas na Jaburibari. Polis a waak e grabacion di e sucedido. Y a tuma descripcion detaya di henter e famia.

Desconosirnan ta horta den auto

STA. CRUZ -- Patruya a bay riba diabierna na Caya Parapete. Na yegada nan a papia cu un homber cu ta declara cu ladronnan a horta den su auto, un Ford Edge. Nan a kibra e bentana chiquito rechts pa por a drenta e auto. E ladronnan a bay cu un tas di gym, blauw y un rugtas, corra y preto. E caso ta bao investigacion.

Amigoe ta celebra nan 50 aña di existencia



STA. CRUZ -- Diabierna anochi e corant "Amigoe di Aruba" a celebra su 50 aña di existencia na Surfside Marina. Den un ambiente trankilo diferente invitado a bini hunto pa celebra hunto cu Amigoe di Aruba. E directora sra. Sigrid Hammelburg a gradici esnan presente y na dado momento a parti e premionan pa esnan cu a participa na un prijsvraag cu Amigoe a organiza.

Aruba tin su Little Princess: Jennyraine Maduro



Pabien, na Jennyraine Maduro cu e titulo maximo di 'Little Princess Aruba 2012" cu el'a ricibi. Demas premio ta MISS MODELO - MISS BADPAK - MISS FOTOGENICA - MISS POPULAR - TRAHE IMPACTANTE... Bo wela ta hopi orguyoso di bo..... Na e mesun momento aki mi kier a gradici tur hende cu a bin apoye y sostene HOPI HOPI DANKI. Un pabien specialmente di su oma orguyoso: Marlene Lampe.

Un Danki special tambe ta bay na SOLO DI PUEBLO pa e cooperacion obteni. Pabien tambe ta bin di Solo di Pueblo!

RECTIFICACION

PERSONANAN NO TIN NADA DI HABER CU LADRONICIA DEN SUPERMARKET!

Permiti mi un espacio den bo redaccion. Pa medio di esaki mi kier a manda un aclariacion cu e personanan aki no tin nada di haber den e caso di supuestamente di e banda di muher capta cu ta horta comestible den Moko Minimarket. Nos no tin nada di haber y ni e v-wagen Ford no tin nada di haber den e caso aki. Pasobra esun of esnan cu a horta a sali promer y sali bay. Awor e Chines kier bin saca potret di hendenan cu no tin nada di haber, pasobra e camara a demostra cu nada a wordo tira den tas, nada. Si e persona cu a sali bay cu e awakati sin paga, sorry pero Chines busca esnan concerni! Danki!

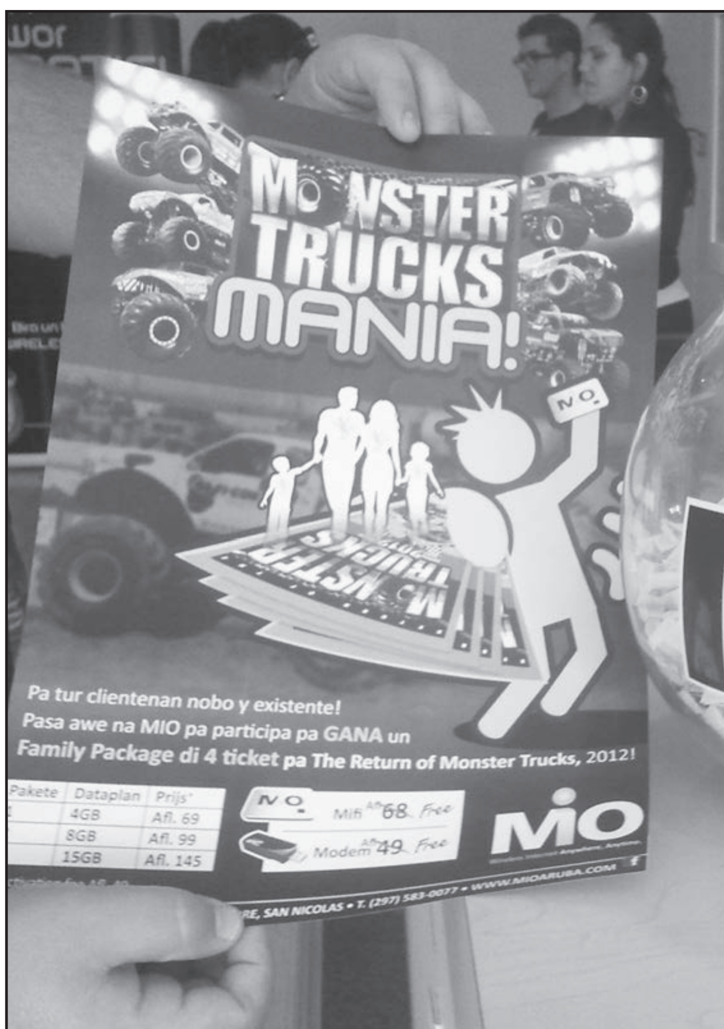
Hoben ta piki mango den cura di cas

STA. CRUZ -- - Riba diabierna patruya a bay na un cas na Weg Seroe Preto. Na e cas polis a papia cu un homber cu ta splica cu ora su yiu muher tabata su so na cas, el'a mira un hoben ta piki mango di e palo den cura. E homber a haci peticion cerca polis pa bay papia cu e hoben pa no drenta su cura mas. Polis a bay papia cu e hoben cu tabata haci e cura limpi na e bisiña. E hoben a admiti cu enberdad el'a bay piki mango den cura di e homber. El'a pidi su disculpa pa su comportacion.

MIO CU MONSTER TRUCKS MANIA!

Mas di 40 Family packages pa parti



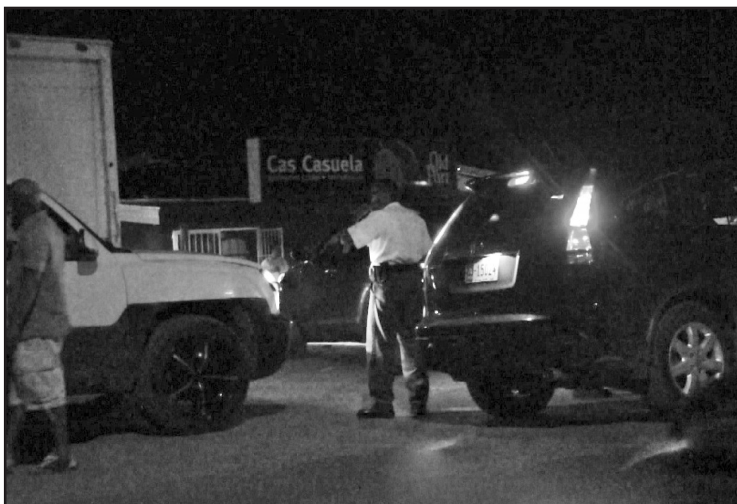


STA. CRUZ -- MIO Aruba cu ya caba pa algun tempo ta causando furor riba nos mercado local door di ofrece e mihor y mas confiabel Wireless Internet na Aruba sin tin mester di firma contract. Banda di esaki no tin limite di uso, tarifanan scondi of costo adicional fin di luna. Awor MIO Aruba ta bin cu un otro tremendo campania pa cliente nan nobo pero muy especial pa cliente nan existente. MIO Aruba ta invita tur cliente pasa Cayana Mall dedse awe y purba nan suerte door di "grabbel" den e MIO bowl pa purba gana un "family package" cu ta consisti di 4 entrada (2 adulto y 2 mucha) pa e gran evenemento di fin di siman cu ta THE RETURN OF MONSTER TRUCKS 2012! MIO Aruba tin mas di 40 Family packages den e bowl aki pa reparti bao di su clientenan. Cu esaki MIO Aruba un vez mas kier gradici tur nan cliente nan pa nan confianza den e servicionan di MIO Aruba. Por "grabbel" te cu dia 26 di Oktober e prome dia di show. Si abo ta cliente di MIO pasa awe na MIO y purba bo suerte!! Mientras tanto cu bo ta purba bo suerte of busca informacion goza di un koffie completamente GRATIS! Pa mas informacion tocante servicionan di MIO bishita MIO na MIO Cayena Mall of MIO Dragon Store of yama 583-0077. Tambe por subi nan website www.mioaruba.com of nan MIO Aruba fan-page riba Facebook.

Polis di Playa y di Noord a bay Cas Casuela pa un supuesto pelea grandi







STA. CRUZ -- Diadomingo madruga algo pasa di 4'or Polis di Playa y di Noord a bay cu urgencia na Cas Casuela. Noticia a drenta cu lo tin un paar di hende den un pickup blanco ta cana busca problema den e lugar y cu cos lo bay for di man un ora pa otro. Tin persona den Cas Casuela aparentemente lo a scucha cu nan lo tin arma di candela cu nan of lo a bay den auto pa coy un algo bin bek. Polis a papia cu tur hende na e sitio y tambe a cuminsa na ruim op de boel den e establecimiento. Tur hende a cuminsa sali for di e lugar y busca caminda pa cas. Tambe Polis a papia cu e personanan den e pickup pa nan bandona e sitio sino detencion lo cay mes ora. E personanan e ora ey sospecha di a cuminsa cu e problema, a bay di e sitio.

Remetido

Maltrato y sushedad na Dappertjes Speelschool



Mi kier trece dilanti cu e Speelschool De Dappertjes cu a caba di habri su portanan na Ponton situa bandi e gasolin station net dilanti di Hua Run Supermarket ta hopi vies. E juffrouwnan ta hopi iresponsabel. Nan ta bay den kamber of den cushina y ta laga e muchanan hunga pafor nan so cu e porta habri. Nan no ta worry si un mucha ta sali pafor of si un hende straño ta bay cu un mucha sin permiso. Mi mes ta testigo di esaki. Mi ta un mama cu a bay hiba mi yiu ayera mainta na e creche y mi a haya e muchanan sinta nan so riba mesa cu nan meal y cu hopi musca para riba nan cuminda. Tabatin mucha cu nan ' bobo' sin tapa y musca tabata para riba nan. Mi a yama juffrouw y e ora el'a sali for di kamber. Kico e tabata haci eynan, mi no sa pero su lugar tabata hunto cu muchanan na mesa, mi ta pensa. E juffrouwnan a sinta banda di un mucha cu su nanishi ta core te na su boca. E ta keda gewoon manera nada no ta pasa sin haci e pober baby su nanishi limpi. Tristo pa waak cosnan asina. Paden y pafor un sushedad teribel. Mi a papia cu doño di e creche y bis'e cu e ta laga e muchanan cu un juf so y cu e no por handle y cu e lugar ta demaisado vies, pls pa mantene limpi y cuida e muchanan bon. El'a bisa ta ok. Pero atrobe mi casa a bay baha mi yiu na creche y e muchanan tabata sinta nan so pafor ta hunga cu e porta habri y atrobe e lugar tabata hopi vies cu yen di musca. Un mucha di 9 luna a purba baha e trapi su so, lugar e la cay y ora el'a cuminsa yora, ta e ora e juffrouw a bin atende e mucha pafor. Kico esaki ta? Falta di responsabilidad. Si bo ta pagando ta pasobra bo kier pa bo yiu ta bon cuida. Sigur e mayornan di e pober baby no ta bay haya sa cu e mucha a cay asina. Mi yiu a bay 5 dia creche y tur dia e ta bin cu su pia of su braza rasca. Awe ora mi a waak tur esaki, mi a dicidi cu mi yiu no ta bay Dappertjes Speelschool mas pa motibo cu e bienestar di mi yiu ta mas importante. E juffrouwnan cu ta trahando eynan ta pensa riba e placa pero no ta pensa riba e responsabilidad cu tin, ora ta cuida un mucha. Un lugar yen di musca, di stof no a adecua pa mucha bay tur dia. Pa colmo e muchanan ta wordo trata malo. Please mayornan, waak bon unda boso ta laga boso yiu. Hopi cos ta pasa na e lugar aki cu mama y papa no sa. Tin maltrato, falta di atencion, y viesheid den e creche aki. Si mucha bira malo di su stoma of hasta muri pa falta di responsabilidad di e juffrouwnan aki, nan ta keda mescos pero nos como mayornan ta esnan cu ta pasa duro y cu ta sufri. Tene cuenta cu e advies aki. Mi mes ta testigo di locual mi yiu a pasa eynan y pesey mi kier pone mas mayor na altura pa nan no pasa aden. Spera e mayornan di baby di 9 luna cu a cay awe for di trapi por lesa esaki, pa e sa locual a pasa cu su yiu keriendo cu e ta den bon man. Watch out, prome cu bin consecuencia pior. Como mayornan nos tin e obligacion pa informa ora cu abusonan asina ta tumando lugar!!!

C.R.R.

Accidente na altura di Mariniers Kazerne a resulta den algun herido



STA. CRUZ -- Diasabra mainta tempran cu Central di Polis a cuminsa haya yamada cu un accidente basta fuerte a tuma lugar dilanti Mariniers Kazerne. Tres auto tabata envolvi den e boksmento aki. Polis y Ambulance a yega mesora y na final 2 herido a wordo transporta pa Hospital. Reportero di Solo di Pueblo tabata presente na hospital ora e dos persona herida a yega cu ambulance.











TA UN INSULTO PA CUESTIONA SI CURAÇAO OF ARUBA POR PARA RIBA NAN MESUN PIANAN

STA. CRUZ -- For di diabierna mainta ora cu votamento tabata andando na Curaçao, varios miembro di prensa Hulandes, di tanto e medionan Hulandes estableci na Curaçao, como esnan di Hulanda cu a bay pa cubri eleccion, tabata haci preguntanan sugestivo. Na miembronan di partido Pueblo Soberano y tambe di MFK, e periodistanan aki tabata haci pregunta si Curaçao por para riba su mesun pianan den caso cu nan haya independencia. Riba su mes e solo hecho cu e biaha aki tras di otro nan tur tabata haci e mesun pregunta relaciona cu independencia, esaki caba tabata duna indicacion cu tabata tin algo scondi tras di cortina. Na Curaçao te con leu cu mayoria hende den Reino tabata na altura di dje, tabata tin eleccion parlamentario y no un referendum pa laga pueblo scoge si nan kier bira independiente si of no. Tras di otro e pregunta tabata wordo haci si pueblo di Curaçao ta cla pa para riba su mesun pianan! Riba internet via Face Book y Twitter tabata e mesun storia. Esnan cu tabata haci e preguntanan ey no sa cu tanto Curaçao como Aruba tin nan mesun gobernacion for di despues di Dos Guera Mundial tempo cu su mahestad La Reina a duna e islanan aki e comienzo di un gobernacion propio; zelfbestuur? Nan ta kere cu tanto na Curaçao como na Aruba no tin hende cu a bay school aki, como den exterior? Ta Hulanda so tin academico, universitarionan y tur otro profesionalnan riba diferente tereno y cu aki keto bay nos ta sinta bao di un Klapperboom? Tanto pueblo di Curaçao como di Aruba tin suficiente hende profesional, capacita y determina cu a maneha goberna y guia e islanan aki pa basta decada caba pero ta e politica di Verdeel en heers ta loke semper tabata stroba bon gobernacion. Na aña 2012 un periodista no por kere di bin te aki y bin puntra y te hasta kere di por cuestiona si nos tin hende capacita y si nos por para riba nos mesun pianan si of no, sin supuesto ayudo di Hulanda. Hulanda cu ta un pais cu tanto sabio ta caba rond ta dal den otro, tin debe nacional cu ta core den biyones anto con bin te awe nan no a logra di goberna sin debe? Con bin despues di tanto decada di bezuinigingen tras di otro, corta aki, corta aya y awor nan tin cu bay corta den gastonan mas cu nunca, anto nan no a logra na baha nan debe, pa tanto sabi cu nan ta y awor ta bin cuestiona si Aruba y Curaçao tin hende capacita pa e islanan aki por para riba nan mesun pianan?

Homber bao influencia di alcohol envolvi den accidente di brommer, deteni

Esaki despues di a resisti contra polis





STA. CRUZ -- Diabierna anochi dilanti di Busstation riba L.G. Smith Blvd un accidente a sosode. Un auto a sali dilanti di un brommer. Polis di trafico mesora a presenta. E homber na e sitio tabata fastioso cu esun cu a ocasiona e accidente y lague cay. Polis a tuma declaracion di ambos partido. Ora e agentenan oficial bay subi auto, e motociclista a bira fastioso y cuminsa reclama y insulta e personanan. A bay pa detene ya cu e tabata bao influencia di alcohol. Durante cu a bay pa detene, el'a cuminsa resisti cu Polis y no tabata kier pa Polis boei su man. El'a papia na un manera fresco cu autoridad. Aki refuerzo a yega y Dogcatcher a hib'e warda.

Debi cu no kier cumpli cu ley pa regula polucion, Valero kier bende dos refineria na California

STA. CRUZ -- Na aña 2006, estado di California a aproba leynan cu ta reglamenta polucion. Segun raportahenan, Valero no kier cumpli cu e reglanan aki. Esaki aparentemente debi cu ta rekeri cuantioso inversion, e compania tin intencion di bende dos refineria na California, prome cu e ley drenta na vigor! Aki algun politico di Aruba ta haya razon, ora cu nan a menciona cu Valero tur tempo a haci y deshaci na Aruba, pasobra nunca tabata tin leynan cu ta reglamenta asuntonan di medio ambiente pa cu nan operacionnan. Awor cu estado di California ya caba na 2006 a mustra cu nan ta bay ta mas rigido pa regulacion den polucion, por bin compronde cu e refeneria ta sali na careda. Aki ta mustra atrobe cu Valero kier tey pa gana placa, pero ora tin cu inverti pa cumpli cu regla, of ora cu mester inverti pa asina haci e refeneria viable, aparentemente nan ta escoge pa 'let go'. Segun Bill Klesse: "We think state policy...other fiscal policies, regulations, continue to adversely affect the economy" in California, Valero Chief Executive Bill Klesse said late last year at an investor meeting. "We're looking at our options."

Esaki ta loke a keda publica na Merca:

Valero Shopping its 2 California Refineries, Sources Say

10/19/2012| 06:15pm US/Eastern

Valero Energy Corp. (>> Valero Energy Corporation) is putting its two California refineries on the block, attempting to exit the state ahead of a ratcheting up of air-pollution regulations, people familiar with the matter said. San Antonio-based Valero has enlisted Citigroup Inc. (C) to help find a buyer for the facilities, these people said, adding that the process is in the early stages. Valero, one of the largest refiners in the U.S., operates a 78,000-barrel-a-day refinery in Wilmington outside Los Angeles and a 132,000-barrel-a-day refinery in Benicia, in the San Francisco Bay area. Together the plants represent about 10% of the company's U.S. refining capacity. A Valero spokesman declined to comment. A Citi spokesman also declined to comment. California in 2006 passed legislation that calls for air emissions to be cut to 1990 levels by the end of this decade, goals that Valero and other refiners have said will cost them hundreds of millions of dollars to meet. Even if the refiners reach those goals, the state is also pushing measures designed to cut demand for the refiners' product--namely, petroleum-based fuels. Valero and rival Tesoro Corp. (>> Tesoro Corporation) waged an unsuccessful fight to overturn the legislation in a November 2010 ballot initiative. "We think state policy...other fiscal policies, regulations, continue to adversely affect the economy" in California, Valero Chief Executive Bill Klesse said late last year at an investor meeting. "We're looking at our options." Valero has not yet put a price tag on the refineries, one of the people said. If it finds buyers for the facilities, Valero would become the second large refiner to leave California. BP Plc (>> BP plc (ADR)) in August agreed to sell its 266,000-barrel-a-day refinery in Carson along with 800 gas stations and other associated assets to Tesoro Corp. (>> Tesoro Corporation) for about $2.5 billion. More than half of that price paid for oil inventories at the southern California plant.

Stagnating fuel demand in the U.S. and the changing geography of North American oil production due to a boom in shale drilling has touched off a flurry of refinery deals in the last 18 months. ConocoPhillips (>> ConocoPhillips) and Marathon Oil Corp. (>> Marathon Oil Corporation) spun off their refining businesses into separate publicly traded companies in the past 18 months, while BP and Sunoco Inc. (>> Sunoco, Inc.) have sold off individual refineries. Meanwhile, Valero is working with Credit Suisse Group AG bankers to review its options for spinning off its nearly 1,000 gas stations, which it acquired in 2001 in its takeover of Ultramar Diamond Shamrock. The company announced its decision to shed the retail operations in July.

Ladron ta horta den auto di pareha cu a bay sambuya

STA. CRUZ -- Un homber ta presenta, diasabra pa 1.30 di atardi na warda ta declara cu banda di 11'or el'a parkeer su auto, na altura di Mangel Halto Bar & Restaurant pa e bay duik cu su amiga. Nan a mira un pick-up dobbel cabina color shinishi cu dos homber sinta aden. El'a haya sospechoso pa motibo cu nan no tin material pa sambuya. Apesar di esaki el'a cera su articulonan den auto y nan a bay sambuya. Nan ta bolbe banda di 12'or y nan ta ripara cu e bentana chiquito banda robez di e auto tabata kibra. Ladronnan a hiba un cartera, I-phone, algun articulo necesario pa sambuya y dos tas grandi cu mas articulo pa sambuya. E denunciante a duna descripcion di e hombernan sospechoso den e pick-up shinishi y a bay traha un lista mas detaya di tur locual el'a perde. E caso ta bao investigacion

ARUBA BANK TA FACILITA SU CLIENTENAN CU SU SERVICIONAN 24/7

Scan e barcode y experencia 24/7 Banking Services di Aruba Bank



STA. CRUZ -- Aruba Bank ta hopi contento cu por ofrece tur su clientenan, un forma di maneha nan cuentanan bancario na un manera super eficiente y facil, door di lanza nan 24/7 Banking Services. Awendia tur hende ta hopi druk y e oranan ta limita y p'esey mes Aruba Bank ta introduci un concepto completamente nobo cu ta alivia e clientenan y ta duna nan mas chens pa haci otro cos, en vez di bay personalmente banco. Imagina cu awor bo por regla tur bo asuntonan bancario 24 ora pa dia, 7 dia di siman. Bo por tin acceso na e servicionan di Aruba Bank ki ora cu bo ta desea. E servicionan nobo cu lo ta accesibel ta: ABO y ABO Mobile, cu ta permiti bo haci e transaccionnan bancario for di bo celular of computer. Text Banking, cu ta permiti bo ricibi bo saldo bancario via SMS 7777. Cu Text Banking bo por scoge cual servicio bo ta desea manera: blokia bo cuenta coriente of cuenta di spaar, ricibi informacion di creditcard help desk, check bo saldo di cuenta coriente of di spaar, ricibi bo saldo nobo despues di un pago riba prestamo, check bo saldo di creditcard, ricibi un lista di tur nos ATM's y nan localidad y ricibi tips valioso. Online Application, bo por aplica pa bo cuenta di spaar, prestamo of tarheta di credito online. Internet Savings, unda bo por habri y maneha bo cuenta di spaar online. Y esun di mas importante y sigur cu lo haci hopi cliente feliz, ta cu e servicio di Customer Service na Camacuri lo ta habri riba diasabra tambe. E orario lo ta 9:00 am te 1:00 pm, unda cu bo por pasa libremente pa haci bo transaccionnan bancario, cu excepcion di servicio di caha. E servicionan nobo aki ta completamente gratis, hopi simpel pa usa y ta yuda bo keda "up to date" di tur bo asuntonan bancario, e garantiza pa ta sigur y un manera conveniente pa maneha bo placa. Esaki ta un otro forma mas pa Aruba Bank duna contenido na su slogan, cu realmente e ta compronde tur cliente y kier aporta pa haci nan bida mas facil.

Main StreetMare

Renovation and Beautification Plan for Oranjestad has Started

General News Wednesday March 3rd, 2010

Ing Jossy Figaroa: Intencion ta pa trabaonan di Caya termina entre Juli y Augustus y na December e tram cuminza core!

Friday, 06 January 2012 21:41



Ta trahando cu shift den Caya Grandi pa acelera e retrazo

Publication: Tuesday 16 October 2012 Categoria: General

Director di DOW ing. Jossy Figaroa: compras di pasco den caya grandi ta bay ta comodo

Tuesday, 16 October 2012 16:53

Wowo Politico

E siman di The Return of the Monster Trucks 2012

Multitud di grandi y chikito a bin waak e parada di e Monster Trucknan







STA. CRUZ -- For di comienzo di siman caba The Brute y Tropical Bottling Company a invita tur hende pa e gran parada cu tabata programa pa sali pa 4'or di atardi di Waf rumbo pa Renaissance Market Place. Di tempran caba por a mira hopi movecion rond di porta di waf. Merdia tabata tin dos monster truck, BIGFOOT y STAR MARSHAL para dilanti R.E. Yrausquin & Sons. Aki hopi hende a cuminsa baha for di auto y saca potret cu e dos trucknan aki. The Brute y Cuerpo Policial a dicidi di saca e parada pa 5'or mirando cu hopi hende a yama y pidi pa saca e parade un tiki mas laat. Esaki pa'sina tur hende por sali for di trabao y bay busca nan yiunan na cas. Manera cu tur e trucknan, quadracers y dirtbikes di Aruba Dirt Riders a cuminsa set up por a mira e interes grandi ora cu un multitud grandi a cuminsa yega na e salida. Tabata manera un parada di carnaval of Sinterklaas lo tabata yegando mirando cu full e ruta tabata tin autonan para bandi caminda. Pa exactamente 5'or y 10 minuut e caravana a sali riba nan propio power den direccion di Renaissance Marketplace. Publico na banda a bira loco y tabata bati man y grita cu nan camara den nan man. Tur e monster trucknan y quadracers di Aruba Dirt Riders tabata parti di e parada y a para na diferente sitio di Renaissance Marketplace.

Aki un y tur por a goza di un weekend di shopping, musica y cuminda. Tambe por a nota cu hopi hende cu a bin saca potret cu e monster trucknan manera BIGFOOT, STAR MARSHAL, CHALKBOARD Chulk y STABILIZER. Tabata un evento grandi mirando cu hopi mucha kier a conoce e driver- y miembronan di ADR. Tickets a sali y ta obtenibel na Dragon CD & Electronics, El Gallo Rojo, Tri Bike, Mio Cayena Mall, Kooltemp, Fun Miles, Manuelito's, Veterinario Contreras y Ritz pa solamente 35 florin pa persona y 2 mucha bow di 12 anja cu 1 ticket. Ta conseha tur hende pa busca nan kaarchi tempran pa evita rijnan largo dia di show.

Auto a slip na birada di caminda di santo

El'a bay dal riba mata sino e lo a cay den dam hundo na Saliña

STA.CRUZ -- Diadomingo merdia a drenta informe di un accidente banda di e dam di Saliña, mesora a dirigi un patruyana e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu e dama chofer bayendo pabao na e biradariba e caminda di santo e auto a perde control slip y a bay dal riba un matacual pa suerte a wantesino e auto lo a bay cay den e dam. Afortunadamente e daño ta minimo y ningun hende a resulta herida.









Na Palm Beach:

Dama so na cas a nota movecionnan sospechoso y a yama polis

STA. CRUZ -- Diadomingo madruga a drenta informe di cu un dama su so na cas a nota movecionnan sospechoso dilanti su cas na Palm Beach. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu ta un flat tire nan a haya y tabata cambiando esaki.







Ladronnan a horta un Geo Tracker y a bolter cune banda di Grot Guadirikiri

STA. CRUZ -- Diadomingo madruga a drenta informe di cu un auto lo a bolter banda di Grot Guadirikiri. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin constata cu ta trata di un Geo Tracker cora A- 31157, pero no a encontra ningun hende den e area. Ora cu solo a sali a drenta informe di cu e auto aki ta procedente di ladronicia.

















Polis a detene ladronnan, atrapa hortando

STA. CRUZ -- Diadomingo mainta un famia polis a nota 2 sospechoso cu tabata desmantelando airco na un edificio bandona banda di Xerox.

Mesora a acercanan y a detene nan. Inmediatamente a solicita un patruya pa bini yuda y hiba e ladronnan aki cual den algun ora ya lo ser laga den libertad.

















Playoff HEINEKEN di ASB a inicia diasabra ultimo

Aruba Bank lady Tigers ta rally den laat pa gana 8-6

4 eror a contribui na e derota di BK Eagles

STA. CRUZ -- Playoff HEINEKEN di Aruba Softball Bond a inicia diasabra ultimo pariba di brug na veld di MABON. Dos partido den liga Flamboyant esta Jaguars vs Ling & Sons y Aruba Bank vs BK Eagles. Den e promer partido Jaguars a gana facil di Ling & Sons rebels por medio di knock out y ta manda un senjal loud and clear tanto pa Ling & Sons y demas equiponan. Jaguars 17 careda, 17 hit, 1 eror. Ling & Sons Rebels 2 careda, 5 hit, 2 eror. Melissah Daniel ta bay completo y ta bay cas cu e victoria. Ludmila Geerman ta resulta pitcher perdedor. Mihor bateadornan Jaguars Nesbitt's ta Cathleen Geerman 4-3, Quilen Dirksz 2-2, Tianne Martina 3-3, Zulaika Penja y Shalomie van Uytrecht ambos di 3-3, Melissah Daniel 2-1. Pa Ling & Sons Rebels a destaca na plato Myola Wever Jennysela Tromp, Renata Maduro y Ludmila Geerman tur di 2-1, Sabrina Geerman 1-1. Den di dos wega di atardi entre Aruba Bank lady Tigers kende a clasifica number 1 invicto vs BK Eagles kende a clasifica number 2 cu 8 victoria y 4 derota. BK Eagles ta sali brabo den nan propio cas na San Nicolas y ta bay ariba 3-0. Aruba Bank ta corta ventaha 3-1 y riba un ilegal pitch ta haci e wega 3-2. Carmelita ta reclama fuerte riba e call di umpire pero umpire a mustra bon cla: si bo no "stop" reglamento ta splica cu esey ta bira un ilegal pitch. BK Eagles no ta entrega y ta sigui zona e bate hopi bon y ta rally bay ariba 6-2. BK Eagles sinenbargo no por a wanta e precion y poko poko Aruba Bank a keda drenta wega ayuda cu 4 eror costoso di BK Eagles y ta score 2 careda den bom di 5 y 4 careda den bom di 6 pa bolter e score finalmente 8-6. Rudlyn Ras kende ta drenta releva Mandy Angela ta gana e partido. Millizienne Richardson kende ta drenta releva Gilda James ta bay cas cu e derota. Aruba Bank Lady Tigers 8 careda, 8 hit, 0 eror. BK Eagles 6 careda, 12 hit, 4 eror. Aunke BK Eagles produci mas hit pero door di eror, esaki no tabata suficiente. Mihor bateadornan pa Aruba Bank Lady Tigers ta Milvienne Henriquez y Franchesca Diaz 4-2, Shakeena Croes 2-1, Riangela Flanegin 1-1. Pa BK Eagles a luci na plato den causa perdi Diandra Heyliger y Aria james ambos di 4-3, Dayenne Gumbs y Carolina Blijden di 4-2, Jennifer Martis di 1-1. Fanaticada weganan ta hot. Yega tereno y bin apoya bo equipo preferi.







Na Tanki Leendert

Polis a bay na un cas pa intermedia den un problema

STA. CRUZ -- Diadomingo mainta a drenta informe di cu na un adres na Tanki Leendert a presenta un dama pa maltrata un otro cu ta na estado.

Mesora a dirigi un patruya pa e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki lo ta trata di un problema pa cu asunto di pingmento riba celular.

Polis a intermedia y a papia cu esnan envolvi.



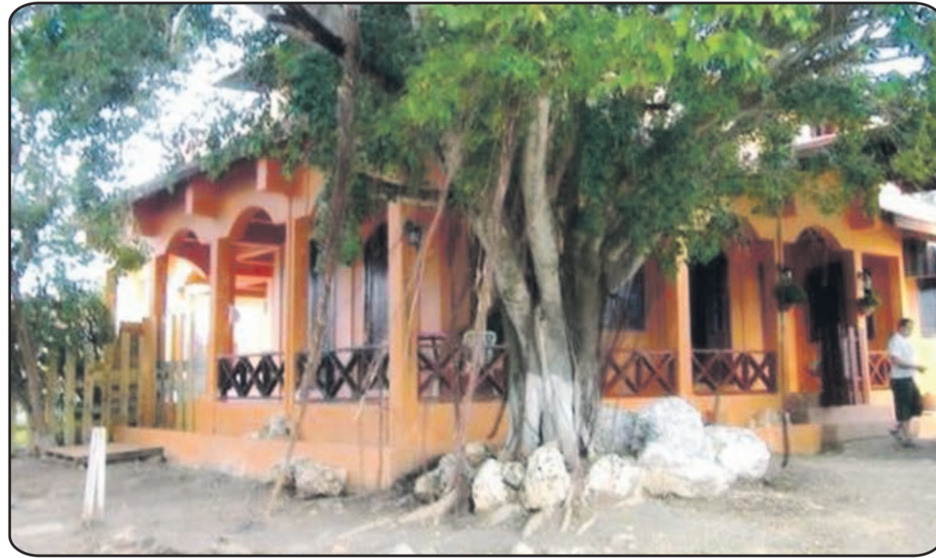




TA BENDE BUNITA CAS PA PRIJS REDUCI

Market Value di Afl. 1.120.000,00 Awor: Afl. 550.000,00 situa na San Fuego 48A, Sta. Cruz Ariba caminda di San Fuego pa bay Parke Arikok Prijs reduci cu un descuento di mas di 50% Cas tin 5 Kamber, 4 baño, Cushina nobo remodela, swimming pool y hopi mas. Tereno ta eigendom – cas ta construi pa 440 m2, tereno eigendom di 1400 m2 E cas aki ta completamente remodela Contact: ECRO REAL ESTATE - 739-0101 / 567-9696







Schedule di ASB di siman

Schedule #3
Oct 2012

#	Fecha	Hora	Tereno	Pool	Home Team	vs	Visitors	Na Warda
104	24/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Mariniers	vs	Macuarima Indians	Chipen/Michael
105	24/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	M&J Chill	vs	Universal Trophy	Franklin/Chin
106	25/10/12	07:15pm	Flatstone	AA	M&J Chill	vs	Blue Stars Plus Acc.	Michael/Chin
107	25/10/12	09:00pm	Flatstone	AA	Royal Power	vs	Mariniers	Endy/Chin
108	26/10/12	07:15pm	K□wecha	FL	BK Eagles	vs	Jaguars Game # 1	Vic/ Shai
109	26/10/12	09:00pm	K□wecha	A	MIO Athletics	vs	RC Cola Indians Game # 1	Shai/Vic
110	27/10/12	01:45pm	Mabon	FL	Jaguars	vs	BK Eagles Game # 2	Endy/Eli
111	27/10/12	04:00pm	Mabon	A	BB Piratas	vs	Quisqueya Game # 1	Eli/Endy
112	28/10/12	12:00pm	K□wecha	FL	BK Eagles **If Ness**	vs	Jaguars Game # 3	Chipen/ Chin
113	28/10/12	12:00pm	K□wecha	FL	Aruba Bank Lady Tiger	vs	Winner Serie 2 Game # 1	Chipen / Chin
114	28/10/12	02:00pm	K□wecha	A	RC Cola Indians	vs	MIO Athletics Game # 2	Chin / Chipen
115	28/10/12	04:00pm	K□wecha	A	Quisqueya	vs	BB Piratas Game # 2	Endy/Michael
116	30/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Clasificado # 3	vs	Clasificado # 4 Game # 1	Michael/Chin
117	30/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	Clasificado # 1	vs	Clasificado # 2 Game #1	Chin/Michael
118	31/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Clasificado # 4	vs	Clasificado # 3 Game # 2	Eli/Franklin
119	31/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	Clasificado # 2	vs	Clasificado # 1 Game # 2	Franklin/Eli

Horoscopo 2012

Acuario: A poco que hayas hecho bien las cosas ahora te va bien en la vida y eso puede provocar cierta euforia en tu interior que deberías controlar, pues puedes excederte con algunos asuntos. Quizás gastas más de la cuenta, no medirás lo que metes al cuerpo, y puedes perder el control de lo que dices y lo que haces en algún momento. Procura no dejarte llevar por posturas excesivamente orgullosas y ten tacto con los demás. Si tienes pareja uno de los dos tiene un fuerte deseo que quiere satisfacer, pero el otro pondrá algunas pegas que podrían crear diferencias.

Piscis: Hoy vas a sentirte un poco revuelto/a, y no debes permitir que eso te lleve a mostrar posturas exigentes, orgullosas o excesivamente tozudas. Si tienes pareja pueden que uno de los dos esté hoy un poco celoso, quizás injustamente, pero el otro también debería impedir determinadas situaciones que los provocan. Puede que tengas algún gasto más de la cuenta, o alguna diferencia por asuntos de dinero con un amigo. No entres en disputas, ni intentes satisfacer a toda costa tus deseos, pues te encontrarás una gran oposición en el exterior. Piensa sólo en lo bueno que hay en tu vida.

Aries: Seguramente hoy tienes que rematar alguna tarea y eso te llevará bastante tiempo y dedicación. Procura tomarte la jornada con calma, pues puedes estresarte, intentar acabar pronto, y tardar aún más así. Si tienes que posponer alguna actividad para mañana, no lo dudes, pues hoy acabarás cansado/a, y sería bueno que descansases para disfrutar del fin de semana con la mejor disposición. Si sales esta noche es fácil que gastes más de la cuenta, y además tampoco es que vayas a pasarlo de maravilla. Tendrás que bajar un poco el alto ritmo que llevarás hoy si no quieres cometer algún error.

Tauro: Hoy es una jornada de transición y conviene que no esperes ni pretendas nada conscientemente. Necesitas descansar, reflexionar o ahorrar, y lo mejor que puedes hacer es alejarte del mundo y pasar el día de una forma sencilla, si es posible rodeado/a de naturaleza y paz. Si te empeñas en algún asunto que se te está bloqueando me temo que no vas a conseguir nada por mucho que lo intentes, salvo quizás crearte algún problema a mayores. Ten en cuenta los consejos y las valoraciones que te aportan hoy otras personas, y no intentes imponer tus ideas a toda costa.

Géminis: Hoy es el día perfecto para reorganizar tu vida sentimental y encauzarte por fin en la dirección correcta. La disposición de los demás es muy buena y no será difícil solucionar diferencias que en otras ocasiones parecen insuperables. Aclararás las cosas con otras personas para al menos estar en paz, aunque eso suponga alejarte de alguien. Hoy puedes reencontrarte con un amor del pasado, tomar decisiones importantes en pareja, o dar una nueva oportunidad a una relación que tenía problemas. Hoy sabrás rodearte de la gente que realmente te conviene y que te aporta algo de valor.

Cáncer: De nuevo tienes hoy una jornada intensa y estresante, con gran exigencia de trabajo que se sumará a otras demandas de los demás. Si tienes pareja hoy tendrás que quitarte de encima a otra persona que insiste en conquistarte, o a lo mejor es a tu pareja a quien pretenden seducir. En el trabajo hay cierta tensión, y conviene no entrar en diferencias, pues todo el mundo mostrará una actitud tozuda e intransigente. Encontrarás el respiro y el descanso que necesitas en compañía de tus seres queridos cuando llegues a casa, o te sentirás demasiado solo/a si no tienes hoy este apoyo.

Leo: Si tienes pareja o estás intentando una conquista conviene que hoy moderes tus impulsos y tu carácter, pues puede que te muestre algo insistente o agobiante, y eso no será bien recibido por tu compañero/a. Pese a que te sientas un tanto frustrado hoy, asume que es mejor que no te empeñes en satisfacer tus deseos a toda costa, pues te encontrarás mucha oposición, además, llegarán días más adecuados para todo aquello que quieras hacer. En el amor tienes que aprender algunas cosas que la vida te enseña hoy. Con humildad todo irá bien en una jornada un tanto tensa.

Virgo: La actitud de terminadas personas cercanas a ti es hoy excesivamente tozuda, insistente o posesiva, hasta un punto en el que puedes cansarte y terminar alejándote seriamente de esa persona. Si hay diferencias en pareja, o con alguien que te importa, procura no repetir hoy aquello que molesta al otro/a, pues no lo soportará más y tomará medidas al respecto. eterminados aspectos de tu trabajo te agobian hoy extremadamente, y puede que decidas de golpe y porrazo liberarte de ello aunque conlleve algunas consecuencias. Procura no discutir hoy, pues nadie dará su brazo a torcer.

Libra: Hoy te sientes eufórico y puedes excederte de muchas y diversas maneras. Puedes hablar más de la cuenta, despilfarrar el dinero, o no cuidar nada tu cuerpo. No permitirás que nada te impida hacer lo que quieres, y fácilmente tu forma de tratar a los demás carecerá de tacto y diplomacia. Si una conquista se te resiste es mejor que lo dejes correr, pues por mucho que lo intentes hoy no es tu día, aunque si te muestras paciente y respetuoso puede que más adelante tengas tu oportunidad. Puedes ser generoso con los demás, pero no permitas que nadie se aproveche más de la cuenta.

Scorpio: Hoy vas a tener la tendencia a imponer tus deseos ante los demás, pero me temo que también vas a encontrarte bastante oposición en el exterior. Es importante que hoy sepas ceder tú, pues no estás en la mejor disposición de exigir ni llevar la razón. Tus emociones están algo revueltas hoy, y eso puede conducirte a cometer errores o a gastar más de la cuenta. Si esperas una determinada reacción en tu pareja o en alguien a quien quieres o a quien deseas conquistar, me temo que casi es mejor que hoy no te hagas muchas ilusiones y que te tomes las cosas con más paciencia.

Sagitario: Hoy puedes tener alguna diferencia de parecer con tu pareja o con un ser querido, y casi es mejor no darle muchas vueltas al asunto, ya que ninguno cederá ante el otro ni cambiará su postura. La actitud de tu pareja, o de tus hijos, puede ser excesivamente exigente y prepotente hoy, y casi es mejor que te alejes y que esperes a que se calmen. De la misma manera, conviene que hoy no intentes imponer tus ideas ante los demás, sobre todo en tu entorno más cercano y cotidiano, pues tendrás esa tendencia. Algo que deseas adquirir resulta excesivamente caro, o hay gastos en el hogar

Capricornio: Vas a querer terminar demasiado rápido el trabajo y aquellas tareas que tienes que hacer hoy, y será mejor que te lo tomes con más calma, pues te ncontrarás ciertos contratiempos que te frenarán y que te pueden poner de mal humor. En el trabajo intenta no imponer tus ideas o tu forma de hacer las cosas si no quieres encontrar una gran oposición en el exterior, y asume que alguno de tus compañeros está hoy de muy mal humor. Si algo se tuerce, no te empeñes y déjalo para otro día. Hoy tu mente piensa de una forma un tanto retorcida y no deberías hacerla demasiado caso.

"ONE FOR THE ROAD": Obra di arte social di Stan Kuiperi





STA. CRUZ -- Durante e prome Bienal di Arte di Aruba 2012, e publico por presencia entre e obranan local y internacional un obra di 'arte social' nobo di e artista visual Arubiano Stan Kuiperi. Pa e ocasion aki Stan Kuiperi, kende tin un amplio trayectoria di exposicionnan internacional y bienalnan for di aña 1982, a crea un obra titula "ONE FOR THE ROAD". E obra aki ta cay bao loke yama 'arte social', pues arte cu tin un tema social y cu ta enfoca riba aspectonan social actual den nos comunidad. "ONE FOR THE ROAD" ta un obra di arte den forma di un auto di berdad tur kibra pa motibo di un accidente, yena completamente cu centenares di flor, cu luznan cu ta sende paga y musica di Mariachi. E ta trata dos tema: Un ta e crecemento descontrola di trafico na Aruba cu ta strangula nos comunidad y e otro ta e abuso di alcohol den nos comunidad. E combinacion di e dos temanan aki ta crea un situacion sumamente negativo y peligroso pa nos comunidad, y ta un menaza serio pa nos nivel di bida y nos bida mes. Mientras cu un auto por trece hopi alegria den nos bida diariamente, mescos e ta trece peliger y tristeza tambe si e manehadonan no por controla nan mes y e auto. Hunto cu esaki tin e tolerancia grandi pa alcohol den nos comunidad, cu dia pa dia ta dañando tanto e generacion adulto como esun mas hoben. Alcohol tin Aruba completo den su gara, y abuso di alcohol den trafico ta crea un combinacion fatal cu ta exigi mas y mas victima cada aña. Stan Kuiperi ta splica: " Den mi concepto, arte mester tuma un enfoke hopi mas social den nos comunidad contemporaneo. Pa desaroya nos pais Aruba di awendia, artistanan local cuminsa mester duna nan apoyo completo y pone nan interes personal y nan enfoke puramente artistico un banda pa un rato. Cada artista tin un responsabilidad y deber pa aporta na nos comunidad sin pensa na su propio beneficio of carera den prome lugar. Aruba mester di e creatividad artistico valioso aki pa soluciona retonan social/cultural cu ta confronta nos mas y mas diariamente". E obra aki, di un forma visual hopi fuerte, realistico y impresionante cu no mester hopi palabra, ta trece dilanti e aspectonan menciona: Tur aspecto di bida tin un banda positivo y negativo. Sin control debido y respet pa bo mes y pa otro, alegria por transforma den tragedia den cuestion di algun segundo. Ademas "ONE FOR THE ROAD" como obra di arte social ta forma un simbolo pa recorda tur esnan cu a bira victima inocente di trafico y alcohol. Ta di spera cu e obra aki lo pone tur hende refleha y tuma accion personal pa mehora nos comunidad. Durante e apertura den presencia di Minister mr. A. Dowers, e hoben musico Arubano actualmente residencia na New York Serghio Jansen a presenta un composicion special pa e obra titulo "One for the Road" riba guitara electrico.



Campeonato HEINEKEN di Aruba Softbal Bond a continua

BK Eagles ta gana Tanki Leendert Girls

Ta clasifica number 2

STA. CRUZ -- Campeonato HEINEKEN di Aruba Softball Bond a continua diabierna ultimo riba veld di Kudawecha. BK Eagles di Carmelita y Marina a gana Tanki Leendert Girls y ta clasifica solido na di dos lugar. Diasabra y Diadomingo BK Eagles como number 2 lo enfrenta Aruba Bank Lady Tigers den un best out of 3 mientras Jaguars y Ling & Sons tambe lo hunga un best out of 3. BK Eagles 9 careda, 14 hit, 2 eror. Tanki Leendert Girls 2 careda, 3 hit, 2 eror. Lisandra Thiel ta gana e partido recibiendo relevo di Gilda James y finalmente di Burline Cristina. Rubia Ras ta bay completo y ta resulta pitcher perdedor. Mihor bateadornan pa BK Eagles a resulta Deandra Heyliger 4-3, Burline Cristina 2-2, Mellizienne Richardson y Gilda James ambos di 3-2, Joanne Krosendijk 1-1. Pa Tanki Leendert Girls a destaca den nan ultimo wega di 2012 Jeritsza Ras 3-1, Jelitza Ras 2-1, Carolina Dirksz di 1-1. Esaki tabata e ultimo wega di campeonato regular drentando asina playoff. Fanaticada yega tereno bin apoya boso equipo preferi.









CLASIFICADO

solodipueblo@gmail.com

FOR SALE

Ta bende harinja di MAISHI RABO 100%
Nature's Discount
Seroe Blanco dilanti di APFA
Telefon 588-5380

TA BUSCA

Ta bende tereno Prime Spot na Sta Cruz pa supermarket of negoshi.
Tereno Eigendom.

1. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di dokter de Cuba na Sta. Cruz
2. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di Dokter De Cuba na Sta. Cruz
3. 800m2 @ 500 florin per m2, Situa otro banda di Taco Bell na Sta. Cruz, ariba caminda grandi.

Contact Ecro na 730-7000

Oportunidad

Oportunidad pa inverti ta bende un compleho di apartamento na Noord.

Yama cel:no 593-7118



Medical & Home Healthcare Services

Av. Milo Croes 52, Dakota - Aruba
Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTONAN DIABETICO

Manera:
Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion
Diabetic Face Care
Diabetic Nail & Finger Cream
Diabetic Foot Massage Cream
Diabetic Key Chain (Jabero)
Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)
Special Medical Diabetic Shoes
Gluco Perfect (Machine pa test sucu den sanger.)

Labco Medical lider den productonan Diabetico na Aruba



Boutique Keyla tin un coleccion grandi di paña pa diferente ocasion den size small te cu 3XL.
Nos ta habri di dialuna pa diasabra, di 9.00 AM pa 6.30 PM
Nos tin un parkeerplaats amplio.
Boutique Keyla
Paradera 84
tel: 582-1164 cel: 593-1189
website:boutiquekeyla.com
facebook:Boutique Keyla



TA BUSCA

Santa Cruz Bar ta buscando animeermeisje.
Pa mas informacion yama 593-3618 of 585-8088

TA HUUR

UN APARTAMENT GRANDI NA ALTO VISTA 2 KAMBER 1 SALA 1 CUSHINA 1 BANJO
PA MAS INFO JAMA

CELL: 5641343.

FOR SALE

Ta bende tereno di 622 m2 eigendomsgrond na Sta. Cruz, situa poco pa bao di oficina di MEP na Sta. Cruz
Contact ECRO na **730-7000**

TRABAO?

Bo ta buscando trabao? E espacio aki por ta di bo. Manda nos bo anuncio di bo specialidad of bo ramo di trabao cu bo number di contacto.
585-9500

Private Center Investigation Aruba



1. Nos ta un compania Arubiano
2. Nos ta investiga tur cos cu bo por duda aden?
   1. caso di divorcio
   2. caso di maltrato
   3. caso di duda aden???
   4. caso di corupcion
   5. caso di ladronicia
   6. caso di atraco
   7. nos ta filma tambe videonan
   8. nos ta graba tape di combersacionnan
   9. nos ta rond mundo completo den e trabou aki
   10. nos ta traha rapport tambe di tur clase
   11. nos ta keda den nos sistema priva
   12. nos ta saca potret tambe
   13. abogadonan por contact nos tambe pa facilita nan trabao tambe

Yama nos na tel: 5684160
24 ora pa dia

TA BENDE

Un apartament complex na Cunuco Abao, completamente cla! Ta consisti di 3 apartamento di cual cada un tin 2 kamber, baño, sala, cushina. Situa 3 minuut di La Cabana y 4 minuut di Westin Hotel. Asking price:
Afl. 400.000,00.Pa informacion
yama ECRO - 730-7000

TA BENDE



TA HUUR

Apartamento na Noord, Cunuco Abao, banda di Texaco Sasaki 2 kamber separa, sala, cushina, comedor, 1 baño
Apartamento ta completamente muebla; cama kingsize, mesa di comedor, set di sala, frigidaire.
Ta inclui 2 airco tipo invertor (pa spaar coriente) Exclusief cuenta di coriente y awa Afl. 1200.00 per maand
1 luna downpayment plus 1 luna paga adelanta
Contact Ecro Real Estate na 739-0101

TRANSPORTE SION N.V.

Transportando Seguridad y Confianza!



Jose A. Martis
DIRECTOR

Oranjestad ,Aruba
Tel: (297) 747-3004
(297) 563-5403
E-mail: sionaruba@hotmail.com
sion aruba



Con acceso gratis a internet, dentro del vehiculo

TA BENDE



Un generator Denyo di 15 KVA aribasugaroshi cu wiel. Ta start y traha den perfecto condicion.
Afl. 16.000.00 negociabel.
Hasibooferta.

Call: 739-0101

Friends in Need of Aruba Foundation ta pidi yudanza pa nos bestianan!

STA. CRUZ -- Friends in Need of Aruba Foundation ta un fundacion cu ta dedica su mes na yuda y rescata nos bestianan cu ta sufriendo y ta den necesidad. Nos deseo ta pa por yuda nos bestianan, salbanan y duna nan un di dos chens pa tin un mihor bida, un hogar cu amor, cuido, cariño y atencion. Nos sa cu na Aruba tin masha hopi bestia mes ta pasando malo y ta sufriendo y hopi cu ta wordo bandona, nos sa cu nos no por salba tur pero nos sa cu at least nos lo kier purba na yuda mas posibel. Ora nos rescata un bestia den necesidad, esaki mester su cuminda, su cuido veterinario, vacuna, steriliza, capa, pa e animalito por ta cla pa por wordo adopta atrobe y haya un mihor bida cerca un amigo humano nobo. Y ta bastante pushi y cacho nos ta rescatando e ultimo dianan. Actualmente Friends in Need of Aruba Foundation tin un Food Donations pa nos animalito nan den necesidad, na Certified Cash & Carry, pues na momento di bay haci bo compras na Certified Cash & Carry bo por cumpra 1 bleki di cuminda pa cacho of 1 bleki di cuminda pa pushi y esaki bo por laga como donacion atras na Certified Cash & Carry den nos box color biña situa na entrada di Certified Cash & Carry, bo lo por waak e nomber di e fundacion ariba e box aki. Tur cuminda cu bo laga atras lo wordo usa pa nos bestianan cu nos ta rescata y cada bleki di cuminda lo yuda hopi mes. Tambe nos tin algun pushi adulto y chikito buscando un hogar nobo y 3 puppies masha cute mes wardando pa nan amigo humano nobo, si bo sa cu bo lo por duna un di nan un bon hogar cu cuido, cariño y amor, Por Favor tuma contacto cu nos.

Si tin cualkier persona cu por tin na cas un kennel of un dog house cu e no ta usa mas, pero cu ta den bon condicion ainda, Por favor considera duna esaki como un donacion na nos fundacion, nos ta den necesidad urgente pa kennels y dog house. Pa cualkier pregunta, pa cualkier donacion, informacion, adopcion Please tuma contacto cu nos na: 565-5761 (Whatsapp), email nos na: friendsinneedaruba@yahoo.com of LIKE nos page riba Facebook: Friends in Need of Aruba Foundation. Nos ta spera di conta cu bo apoyo pa asina nos por yuda mas bestia haya un mihor bida. Yuda nos, Yuda nos bestianan. Salba un Bida, Adopta un animalito. Nan mester di nos.



Sorteo di dia : Oktober 20

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
	5766	5403	7858	0274	4460
	4456	2980		8315	
	3306	8230		3980	

Lotto	01-02-07-10-32 J:13 L:D
Mini Mega	
Mega Ball	
Zodiac	6751 Sagitario

Sorteo di dia : Oktober 21

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
0507	5746	2161	2141	7715	0512
3788	0310	5220		2249	
1143	4140	9768		8606	

Lotto	08-13-17-22-24
Mini Mega	
Mega Ball	
Zodiac	1784 Virgo

Telefonnan importante:

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupiaal	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na Horacio Oduber Hospital: 527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Yama na Centro Medico

524-8833

NOTICIANAN INTERNACIONAL

PLANTA DI TELEVISON NA LIBIA A ANUNCIA MORTO DI YIU HOMBER DI KADDAFI



Tripoli – Un aña después di e morto di e dictador di Libia Muammar Kaddafi un di su yiu hombernan, Khamis di 26 aña di edad, lo a perde su bida durante un lucha den e ciudad Bami Walid. Esey e planta di televison na Libia a informa. Un reportero, kende a kede herida durante e combate, a bisa di a mira e cadáver di Khamis cu su propio wowonan. E morto di Khamis no a ser confirma dor di e autoridadnan di Libia. Khamis, kende durante e régimen di su Tata tabata comandante di un brigada, ya caba a ser declara anteriormente. Un aña pasa un Commandante di e Conseho di Transicion Nacional (NTC) na Libia a anuncia cu el a ser asesina den e ciudad Tarhouna durante combate. Dictador Kaddafi a ser captura dor di rebeldenan y asesina den su ciudad natal Sirte exactamente un aña pasa.

JAY Z TA HAYA CONSEHO DI CRIANZA FOR DI PRESIDENT OBAMA

Cleveland- No ta ningún secreto cu Jay Z y Beyonce ta bon amigonan di e president Barack Obama y su esposa Michelle. Durante un entrevista na radio na Cleveland Z107.9 Obama a admiti di a sujministra Jay Z algún conseho di crianza. Mi a bin conoce nan mihor den e ultimo añanan, e president di Estados Unidos a conta. Ta trata di bon hende. Beyonce tin un bon amistad cu Michelle y mi yiu muhenan. Nan ta bon amiganan. Nan ta hendenan sano y mi ta papia cu nan tocante e mesun cosnan cu mi ta combersa di dj ecu mi otro amistadnan. Bou di esaki ta cay aparentemente crianza di nos yiunan. Entretanto nan a haya un yiu nuhe. Mi a bisa bon cla cu Jay Z mester yuda Beyonce mastanto c uta psoibel y no laga tur cos pe y su suegra. Jay Z y Beyonce ta sostene Obama unda ta posibel. Asina e pareha famoso a aparece den un propaganda pa su campaña di re-eleccion y nan a organisa un campaña pa recauda fondo pa e president, dor di cual nan a logra obtene mas o menos 3 miyon euro.



AL-QAEDA NO TA TRAS DI E ATAKE NA BENGHAZI



Washington – E servicio di inteligencia Americano no a haya ningún evidencia cu movimiento terorista al-Qaeda tin algo di haber cu e ataque riba e embahada Americano den e ciudad di Liba, Benghazi. Un fuente anónimo rond di e investigación a bisa na Los Angeles Times cu e ataque di 11 di september ultimo a tuma lugar después di un preparación minimal. E ideapa e atake parse di a surgi durante e escandalo y manifestación cerca e embahada tocante e película anti islam cu a ser traha den Estados Unidos. Anteriormente e sugerí cu e atake tabata tabou di Ansar al-Sharia, un milicia radical islámico den e ciudad Benghazi kende lo tabatin lasonan cu e red terorista al-Qaeda. Awor esey parse di no ta e caso. E atake ta hunga un rol importante den e campaña di candidato presidencial Barack Obama y Mitt Romney. E Republicanonan di Romney a keda e gobierno di Obama cu nan no kier reconoce cu e atake ta un atake terorista. Durante e ultimo debate televisa tambe a discuti ferozmente encuanto e incidente aki.

PROME MINISTRO DI LIBANON TA OFRECE SU RENUNCIA

Beirut – E Prome Ministro Najib Mikati di Libanon diasabra a ofrece su renuncia debi na e atentado di bom diabierna na Beirut cua a causa vida di 8 hende. President Michel Sulaiman sin embargo a pídele pa continua provisionalmente. E Gabinet Libanes diasabra a tene un reunión di urgenciaden cuadro di e atentado di bom. E gobierno dominapa Hezbollah chiita a declara diasabra como un dia di luto. Debi na e atentado di bom net den cambio di nochi pa amanece e Generla di e Brigada Wissam al-Hassan di e servicio di inteligencia a fayece. Debi na e atake cu un bom den un vehiculo den e bario Cristian di e capital di Libanon 86 hende a resulta herida. E opisicion Libanes, cu a pidi e gobierno pa renuncia, ta culpa e régimen di Siria di Bashar al-Assad di ta tras di e atake. Iran a afirma diasabra cu Israel a conspira e atake di bom.



NOTICIANAN INTERNACIONAL

EXPLOSION DEN E CENTRO DI DAMASCO



Amman – Damasco, e capital Sirio a ser afecta diadomingo pa un explosión. E explosión den e bario Bab Touma seguramente a costa vida di un persona y decena a resulta herida. Esey e planta di televisión pro Siria Ikhbariya a duna di conoce. Segunun funcionario gubernamental Sirio un oficina di polis na Bab Touma tabata e obhetivo di e explosión. Den e bario ta biba predominantemente Cristiannan. Según e Observatorio Sirio pa Derechonan Humano esaki tabata un explosión masha fuerte. E explosión a tuma lugar mientras e president Bashar Assad y enviado di Nacionnan Uni Lakhdar Brahimi tabata deliberando cu otro den un intento pa yega na un paro di arma durante e di celebración di ofrenda di cuater dia islámico Eid al-Adha cu lo cuminsa riba 26 di Oktober.

TIROTEO BANDA DI E OFICINA DI PROME MINISTRO DI LIBANON

Beirut – Rond di e oficina di e Prome Ministro di Libanon Najib Mikati bringamento a cuminsa. Manifestantenan rabia a purba pa asalta e oficina, dor di cual nan a pusha polisnan. E manifestantenan tabata exigi e renuncia di e Pomer Ministro pa motibo di e ataque di bom riba un alto hefe di seguridad diabierna. E manifestación a sigui e funerario di e hefe di seguridad Wissam al-Hassan mas tempran den dia. Un funcionario a bisa cu polis a los un tira den laira. Nan a tira tambe gas lacrimógeno na momento cu manifestantenan a kibra un baricada. Dos manifestante lo a desmaya debi na e gas lacrimógeno. E manifestantenan tabata zwaai cu banderanan di e movimiento di oposición anti-SiriaMovimento di Futuro, Forzanan Libanes y banderanan preto islámico. E manifestantenan a culpa Siria pa e morto di e hefe di seguridad.



GRAN EHERCICIONAN MILITAR ENTRE ISRAEL Y ESTADOS UNIDOS



Tel Aviv – Israel y Estados Unidos diadomingo a cuminsa cu un gran ehercicio na Israel. Esaki ta e ehercisio di defensa di mas grandi cu ambos estado a yega di organisa. Na e prueba 1000 militar Israeli lo participa. America a manda durante ultimo dianan mas o menso 1000 militar pa Israel mientras cu pafor di e país aki ainda un total di 2500 militarnan Americnao lo participa na e ehercisio. E ehercicio, bou di e titulo “Austere Challenge 12”, ta dirigi pa evita atakenan di misilnan y granadanan for di exterior. Iran y su aliadonan a amenaza Israel an varios ocasión cu atakenan di msiil, den caso cu e país aki ataca e instalacionnan nuclear di Iran.

5 MILITARNAN A FAYECE DURANTE ATAKENAN DI FARC

Bogota – Na Colombia cinco militar di e ehersito gubernamental a fayece dor di rebeldenan di e movimento gueriyero FARC. Dies militar a resulta herida. Esaki e ehersito a anuncia diasabra. Esaki ta e proem gran incidente después cu esiman aki na Noruega a haci un inicio oficial na e negosacionnan entre e gobierno Colombiano y e FARC kendenan mester pone un fin na e violencia mortal di casi un mitad siglo den e país Sur Americano. E militarnan a ser embosca dor di rebeldenan den e región cerca di e frontera cu Ecuador cual ta conta pa un bastion di e FARC.

E rebeldenan a haci uso di explosivonan. E Gobierno Colombiano na varios ocasión a rechazai un petición di FARC pa un paro di fuego durante e negosacionnan.

E gobierno kier discuti esaki solamente si tin un acuerdo riba mesa.



AMI Divino Niño, mi ta e imagen di Dios invisible cu a bini di Spirito Santo, cu pa medio di Dios Tata a ser crea tanto den cielo como na tera. Ta poco lo tin e privilegio di mira mi pa nan bira un sirbidor di Dios Tata, pa plama e bon y e mal noticianan pa spierta tur hende siñando tur hende y tur generacion pa proclama palabra di Dios y halz'e den cielo y na tera, pasobra E ta E Dios cu ta riba cabez di tur Gobierno y Autoridadnan. Loque E duna boso lo haya y loke E kita boso lo perde. P'esey laga paz di Cristo reina den boso curazon y mustra cu boso ta gradicido y sigui siña di dje y anima boso mensahero cu Spirito Santo ta obra den dje, y stima boso muchanan y lanta nan den su caminda. Stima boso famianan y esposo stima boso esposanan. Rumannan stima boso rumanan den mi bista e ta un gesto bunita y persevera den oracionnan y den union cu Dios Tata Señor Hesucristo, Amen.

ORACION DILANTI DI UN CRUCIFIHO

SENJOR DIOS TODOPODEROSO, CU A SUFRI TE MORTO RIBA CRUZ PA NOS PICANAN, COMPAÑA MI .

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, TENE PIEDAD DI MI.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, KITA TUR MALO FOR DI MI.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, COLMA MI CU TUR LOKE TA BON.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, LIBRA MI DI TUR ACCIDENTE.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, TENE PIEDAD DI MI Y HACI CU SPIRITO MALO HUY FOR DI MI. SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, HACI PA ALCANZA E CAMINDA DI SALUD . SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, ALEHA DI MI TUR PELIGER DI PICA MORTAL. CU SEMPER MI ADORA BO, RIBA BO SANTO CRUZ AMEN.

HESU - CRISTO, NOS SEÑOR , BO A STIMA SIN MIDI E CRUZ SANTO. HENTER BO BIDA LARGO, DEN BO BIDA SCONDI, BO A CARGA E CRUZ DI HUMIYACION.

DURANTE DI BO BIDA PUBLICO BO A CARGA E CRUZ DI CRUELDAD Y CONTRATEMPO. ULTIMO DIANAN DI BO MORTO BO A TUMA CU ALEGRIA A BALKI PISA RIBA BO SCHOUDER TUR NA HERIDA. Y POR ULTIMO CLABA NA UN CRUZ BO A DUNA NA TATA CELESTIAL BO SPIRITO PA SALBACION DI NOS TUR. AMABEL MAESTRO, MI KIER TA BO DISIPEL, MI KIER TUMA MI CRUZ Y SIGI BO RIBA E CAMINDA DOLOROSO, AFIN CU ESAKI POR SIRBI PA SALBACION DI NOS ALMA. CRUZ SANTO CU A CARGA CRUZ DI NOS SENJOR HESU CRISTO , SANTIFICA HUSTONAN Y COMBERTI PECADORNAN. TATA, TENE MISERICORDIA CU MI POBER PECADOR. AMEN.

Cambio den ruta di procesion y luga di celebracion en conexion cu Inauguracion di Avenida Papa Huan Pablo II

Debi na circunstancianan fuera di nos control Comision Inauguracion Avenida Papa Huan Pablo II a dicidi pa cambia e ruta di e procesion y e lugar di celebracion. E comision ta haya lastima cu mester trece e cambionan aki y ta pidi disculpa na e habitantenan di Avenida Papa Huan Pablo II. E programa ta sigui manera a sali den publicacionnan anterior. Riba dialuna 22 di Oktober 2012 e inauguracion di Avenida Papa Huan Pablo II lo cuminsa pa 6'ór di atardi. E procesion lo cuminsa pa 7'ór di anochi. E cambionan ta lo siguiente: e procesion ta inisia na comienso di Avenida Papa Huan Pablo II tras di e ex-showroom di Aruba Trading Company . Y ta subi den Avenida Papa Huan Pablo II te na e crusada Caya Juancho Kock. Aki e procesion ta dobla na robes drenta e caya pasa dilanti di Judra Building yega te na e edificio di Wit Gele Kruis Dakota. Ey nan e procesion ta bay na drechi den Pampoenastraat pa asina yega Centro di Bario Dakota. Y aki e celebracion lo tuma luga y tur actividadnan lo ta segun e programa menciona anteriormente. Un invitacion ta bay na henter pueblo di Aruba y habitantenan di Dakota en particular pa bin atende e inauguracion, participa den e procesion y tuma parti den en celebracion cultural na final. Corda tene bon cuenta cu e cambio di procesion y lugar



GRADICIMENTO Y INVITACION



Mami, Papi y Ruman di

Lily-ann Shayna de Cuba

ta yama danki di curazon na un y tur cu den cualkier manera a compaña nos den nos tristeza y dolor. Nos ta pidi nos disculpa si nos lubida di menciona un of otro persona.

Apesar di esaki nos ta duna danki na famia De Cuba y Bareño pa tur e sosten cu nos a ricibi. Danki na tur familiar, amigo y conocirnan, □kinderafdeling□ di dr. Horacio Oduber hospital, Kinderartsenpraktijk, AZV, sr. Rupert di Air ambulance, Dr. Yesid Pineda Molina pa e bon trato y hospitalidad na Colombia, tur dokter y enfermeranan cu a yuda nos Poppo na Fundacion Valle deLili na Colombia, specialmente pa Unidad Cuido Intensivo Pedriatico y Cardiovascular, sr. John Jairo Galeano Vasquez di Los Olivos Funeral Home na Colombia, Aruba Bank pa e sosten inmenso desde comienzo, Tropical Bottling Company, Santa Cruz Rockets Organization vooral Famia Eckmeyer y Krozendijk, Zulaika Geerman y e Angelnan di Rejoice pa nan canto angelical durante e despedida di nos Poppo, Imelda Kleuterschool completo pa e sosten, e bunita recuerdonan y e bunita despedida na school y durante e despedida na misa, tur e muchanan y juffrouwnan di Happy Feet y sin laga afo tur e rezamentonan pa Lily su recuperacion y pa duna nos forza pa nos sigui. Tambe na Aurora Funeral Home pa e bon servicio.
Danki na un y tur cu a manda mensahenan positivo, cu a yama, cu a manda flor, telegram, kaarchinan, cu a bin despedi y cu di cualkier forma a biba nos dolor. No tin danki suficiente pa duna boso tur pero danki di curazon.
Nos ta asina gradecido y afortuna pa tur e sosten cu nos a ricibi. Cu Dios bendiciona boso tur cu hopi salud.
Alavez nos ta invita un y tur pa asisti na 3 Santo Sacrificio di misa pa nos **Angelita Lily-ann diahuebs 18 di Oktober 2012, 25 di Oktober 2012 y 1 di November 2012 pa 7□or di anochi na Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz.**

Boso presencia ta altamente aprecia.

SR. BENNY NISBET, LIDER DI PPA:

"BRUNO WERLEMAN.... UN GRAN PATRIOTICO DI CURAZON A BAY LAGA NOS!!! "



STA. CRUZ -- Diahuebs merdia nos a ricibi un yamada cu a informa nos cu sr. Bruno Werleman a caba di fayece. Todopoderoso a yame den su REINO! No cabe duda cu e noticia aki tabata un noticia dificil...... Bruno ...den e organizacion cu mi tin e honor di por dirigi PPA ...... Bruno su presencia y su contribuicion ta sumamente grandi. Como ciudadano mas ainda 'Bruno Raymundo Werleman' tin su contribuicion na nos organizacion pero mas cu tur na nos pais Aruba. Bruno a dedica mas di 50 ana di su bida na nos organizacion PPA. Y durante e periodo aki a representa nos organizacion PPA y pueblo den parlamento di Aruba como miembro di Eilandsraad di Aruba. Den nos organizacion el'a ocupa differente funcion pero ta larga su 'stempel' como miembro di nos Conseho di Partido, 'Vice - Presidente' pa varios aña di nos partido y un Consehero den tur sentido di palabra. E tabata locual e grandinan tabata yama un 'palanca' di nos organizacion ....UN PATRIOTICO DI CURAZON. Como ciudadano Bruno a cana su caminda di bida y a duna su contribuicion..... durante e proceso di su bida. El'a topa, conoce, ... enamora y casa cu sra. Lydia Werleman-Arends q.e.p.d. cu cual e tin dos yiu. Nan tin 6 nieto. Hunto nan dos tabata un pareha conoci y respeta den nos sociedad y hunto nan a acepta y ehecuta hopi reto. E tabata un esposo dedica na su famia.... y a sinti'e fuertemente ora Todopoderoso a yama su 'esposa Lydia' den su Reino algun aña atras. Bruno tabata un Tata cu tabata stima su yiu- y nietonan y a duna nan su 'amor' te na ultimo. Bruno a practica varios deporte y a sirbi den directica di varios organizacion deportivo pa un dia a forma parti tambe di A.S.U. Bruno tabata un miembro prominente di Club ESTRELLA den su tempo y tabata Presidente di e Club conoci como CONNY FRANCIS. Den trabao 'Bruno' a bira un ambtenaar conoci na Bevolking di Aruba unda pa un gran parti di su carera tabata cumpli cu e ceremonia civil di casa nos parehanan, dunando nan un bon conseho na inicio di nan bida casa. Hunto cu su casa q.e.p.d. 'Lydia' el'a acepta e 'reto' di a drenta comercio y a funciona como comerciante tambe pa varios decada. Esun cu a conoc'e como comerciante.... semper tabata waak un figura.... luchador.... trahando pa bay dilanti y pa haci di bida lo 'maximo' pa su famia. Silenciosamente Bruno a duna varios contribuicion na esnan cu tabata pober den nos comunidad... y esaki añas largo y nunca el'a busca pa wordo glorifica pa esaki..... esaki tabata su caracter... di contribui humildemente. Na momentonan asina ...... ora nos tur ta hunto pa despedi di un 'ser keri' cu Todopoderoso a yama den su Reino.... ta bon pa puntra y contesta ... kico ta e ehempelnan cu BRUNO ta larga atras pa nos por sina di dje y continua cu nos propio bida....??? *** Na prome lugar di un Arubiano.... Sta. Cruzero.... di un famia humilde..... cu a sina cana su caminda den bida y acepta pa carga su responsabilidad como ciudadano di nos pais y a scoge pa por a duna su contribuiccion na nos sociedad. Y esaki BRUNO a haci'e 'humildemente' riba un variacion di tereno! *** Na di dos lugar di tabata un ciudadano 'trahador' cu no tabata conoce 'bay cu pensioen y bay drumi of sosega na cas..... ta hustamente ora 'pensioen' a bati na su porta BRUNO a expande su 'experiencia' y a bay den e mundo comercial Arubano .... unda el'a larga su contribuicion y ehempel pa otro por sigui! *** Na di tres lugar di tabata un homber di famia..... di tabata stima su casa Lidia q.e.p.d. y su yiunan, nietonan, su rumannan su amistadnan. Como colega e tabata franco, habri y directo. Dia di su despedida......23 di Oktober .....!! Tin viaha tin casualidad cu ta poni .... pa contribui y pone acento riba e 'rol y contribuicion' di un ser humano. BRUNO a sirbi nos organizacion pa hopi aña..... dia 23 di Oktober 2012 ..... dia cu nos ta hiba BRUNO pa su ultimo lugar di descanso ta pa casualidad HISTORIA ta dicta cu ta 63 aña pasa cu nos organizacion PPA a wordo funda. Un casualidad pero cu cierto significacion....... un reconocimento 'silencioso' di forzanan di naturaleza y destino....... pa un figura 'markante' Arubiano, sr. BRUNO WERLEMAN q.e.p.d. cu na su forma markante a duna su contribuicion. Partido PPA kier a manda palabranan di condolencia pa su famia, su yuinan, su nietonan, su rumannan y nan famia y demas famia y amistad. PPA ta reconoce BRUNO su contribuiccion na nos comunidad y na nos organizacion. Nos ta gradici'e profundamente y lo recorda su contribuiccion pa semper. Cu sr. Bruno Raymundo Werleman conoci den comunidad como 'Bruno of Bruintje' sosega na Paz !! DANKI PA BO CONTRIBUICION !!

Famia a celebra cumpleaños di Ina Lopez na Sta. Cruz

STA. CRUZ--Diabierna anochi famia Lopez tabata celebrando e fecha natal di señora Ina Lopez-Langedijk. Yiunan, famia, amigo, conocir y bisiñanan a bini hunto pa celebra sra. Ina su 69 cumpleaños. Pa completa e anochi un Mariachi a bini di sorpresa y a dune su cancion "Las Mañanitas". Pa e resto di anochi e ambiente musical tabata den man di DJ-Toñito. Di parti di Solo di Pueblo un caluroso pabien pa sra. Ina y cu Dios lo bendicione cu hopi mas aña di bida. Pabien!!



















Auto a slip na birada di caminda di santo

El'a bay dal riba mata sino e lo a cay den dam hundo na Saliña

STA.CRUZ -- Diadomingo merdia a drenta informe di un accidente banda di e dam di Saliña, mesora a dirigi un patruyana e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu e dama chofer bayendo pabao na e biradariba e caminda di santo e auto a perde control slip y a bay dal riba un matacual pa suerte a wantesino e auto lo a bay cay den e dam. Afortunadamente e daño ta minimo y ningun hende a resulta herida.









Na Palm Beach:

Dama so na cas a nota movecionnan sospechoso y a yama polis

STA. CRUZ -- Diadomingo madruga a drenta informe di cu un dama su so na cas a nota movecionnan sospechoso dilanti su cas na Palm Beach. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu ta un flat tire nan a haya y tabata cambiando esaki.







SR. BENNY NISBET, LIDER DI PPA:

"BRUNO WERLEMAN.... UN GRAN PATRIOTICO DI CURAZON A BAY LAGA NOS!!! "



STA. CRUZ -- Diahuebs merdia nos a ricibi un yamada cu a informa nos cu sr. Bruno Werleman a caba di fayece. Todopoderoso a yame den su REINO! No cabe duda cu e noticia aki tabata un noticia dificil...... Bruno …den e organizacion cu mi tin e honor di por dirigi PPA ...... Bruno su presencia y su contribuicion ta sumamente grandi. Como ciudadano mas ainda 'Bruno Raymundo Werleman' tin su contribuicion na nos organizacion pero mas cu tur na nos pais Aruba. Bruno a dedica mas di 50 ana di su bida na nos organizacion PPA. Y durante e periodo aki a representa nos organizacion PPA y pueblo den parlamento di Aruba como miembro di Eilandsraad di Aruba. Den nos organizacion el'a ocupa differente funcion pero ta larga su 'stempel' como miembro di nos Conseho di Partido, 'Vice - Presidente' pa varios aña di nos partido y un Consehero den tur sentido di palabra. E tabata locual e grandinan tabata yama un 'palanca' di nos organizacion ….UN PATRIOTICO DI CURAZON. Como ciudadano Bruno a cana su caminda di bida y a duna su contribuicion….. durante e proceso di su bida. El'a topa, conoce, … enamora y casa cu sra. Lydia Werleman-Arends q.e.p.d. cu cual e tin dos yiu. Nan tin 6 nieto. Hunto nan dos tabata un pareha conoci y respeta den nos sociedad y hunto nan a acepta y ehecuta hopi reto. E tabata un esposo dedica na su famia…. y a sinti'e fuertemente ora Todopoderoso a yama su 'esposa Lydia' den su Reino algun aña atras. Bruno tabata un Tata cu tabata stima su yiu- y nietonan y a duna nan su 'amor' te na ultimo. Bruno a practica varios deporte y a sirbi den directica di varios organizacion deportivo pa un dia a forma parti tambe di A.S.U. Bruno tabata un miembro prominente di Club ESTRELLA den su tempo y tabata Presidente di e Club conoci como CONNY FRANCIS. Den trabao 'Bruno' a bira un ambtenaar conoci na Bevolking di Aruba unda pa un gran parti di su carera tabata cumpli cu e ceremonia civil di casa nos parehanan, dunando nan un bon conseho na inicio di nan bida casa. Hunto cu su casa q.e.p.d. 'Lydia' el'a acepta e 'reto' di a drenta comercio y a funciona como comerciante tambe pa varios decada. Esun cu a conoc'e como comerciante…. semper tabata waak un figura…. luchador…. trahando pa bay dilanti y pa haci di bida lo 'maximo' pa su famia. Silenciosamente Bruno a duna varios contribuicion na esnan cu tabata pober den nos comunidad… y esaki añas largo y nunca el'a busca pa wordo glorifica pa esaki….. esaki tabata su caracter… di contribui humildemente. Na momentonan asina …… ora nos tur ta hunto pa despedi di un 'ser keri' cu Todopoderoso a yama den su Reino…. ta bon pa puntra y contesta … kico ta e ehempelnan cu BRUNO ta larga atras pa nos por sina di dje y continua cu nos propio bida….??? *** Na prome lugar di un Arubiano…. Sta. Cruzero…. di un famia humilde….. cu a sina cana su caminda den bida y acepta pa carga su responsabilidad como ciudadano di nos pais y a scoge pa por a duna su contribuiccion na nos sociedad. Y esaki BRUNO a haci'e 'humildemente' riba un variacion di tereno! *** Na di dos lugar di tabata un ciudadano 'trahador' cu no tabata conoce 'bay cu pensioen y bay drumi of sosega na cas….. ta hustamente ora 'pensioen' a bati na su porta BRUNO a expande su 'experiencia' y a bay den e mundo comercial Arubano …. unda el'a larga su contribuicion y ehempel pa otro por sigui! *** Na di tres lugar di tabata un homber di famia….. di tabata stima su casa Lidia q.e.p.d. y su yiunan, nietonan, su rumannan su amistadnan. Como colega e tabata franco, habri y directo. Dia di su despedida……23 di Oktober …..!! Tin viaha tin casualidad cu ta poni …. pa contribui y pone acento riba e 'rol y contribuicion' di un ser humano. BRUNO a sirbi nos organizacion pa hopi aña….. dia 23 di Oktober 2012 ….. dia cu nos ta hiba BRUNO pa su ultimo lugar di descanso ta pa casualidad HISTORIA ta dicta cu ta 63 aña pasa cu nos organizacion PPA a wordo funda. Un casualidad pero cu cierto significacion……. un reconocimento 'silencioso' di forzanan di naturaleza y destino……. pa un figura 'markante' Arubiano, sr. BRUNO WERLEMAN q.e.p.d. cu na su forma markante a duna su contribuicion. Partido PPA kier a manda palabranan di condolencia pa su famia, su yuinan, su nietonan, su rumannan y nan famia y demas famia y amistad. PPA ta reconoce BRUNO su contribuiccion na nos comunidad y na nos organizacion. Nos ta gradici'e profundamente y lo recorda su contribuiccion pa semper. Cu sr. Bruno Raymundo Werleman conoci den comunidad como 'Bruno of Bruintje' sosega na Paz !! DANKI PA BO CONTRIBUICION !!

AMI Divino Niño, mi ta e imagen di Dios invisible cu a bini di Spirito Santo, cu pa medio di Dios Tata a ser crea tanto den cielo como na tera. Ta poco lo tin e privilegio di mira mi pa nan bira un sirbidor di Dios Tata, pa plama e bon y e mal noticianan pa spierta tur hende siñando tur hende y tur generacion pa proclama palabra di Dios y halz'e den cielo y na tera, pasobra E ta E Dios cu ta riba cabez di tur Gobierno y Autoridadnan. Loque E duna boso lo haya y loke E kita boso lo perde. P'esey laga paz di Cristo reina den boso curazon y mustra cu boso ta gradicido y sigui siña di dje y anima boso mensahero cu Spirito Santo ta obra den dje, y stima boso muchanan y lanta nan den su caminda. Stima boso famianan y esposo stima boso esposanan. Rumannan stima boso rumanan den mi bista e ta un gesto bunita y persevera den oracionnan y den union cu Dios Tata Señor Hesucristo, Amen.

ORACION DILANTI DI UN CRUCIFIHO

SENJOR DIOS TODOPODEROSO, CU A SUFRI TE MORTO RIBA CRUZ PA NOS PICANAN, COMPAÑA MI .

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, TENE PIEDAD DI MI.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, KITA TUR MALO FOR DI MI.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, COLMA MI CU TUR LOKE TA BON.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, LIBRA MI DI TUR ACCIDENTE.

SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, TENE PIEDAD DI MI Y HACI CU SPIRITO MALO HUY FOR DI MI. SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, HACI PA ALCANZA E CAMINDA DI SALUD . SANTO CRUZ DI HESU - CRISTO, ALEHA DI MI TUR PELIGER DI PICA MORTAL. CU SEMPER MI ADORA BO, RIBA BO SANTO CRUZ AMEN.

HESU - CRISTO, NOS SEÑOR , BO A STIMA SIN MIDI E CRUZ SANTO. HENTER BO BIDA LARGO, DEN BO BIDA SCONDI, BO A CARGA E CRUZ DI HUMIYACION.

DURANTE DI BO BIDA PUBLICO BO A CARGA E CRUZ DI CRUELDAD Y CONTRATEMPO. ULTIMO DIANAN DI BO MORTO BO A TUMA CU ALEGRIA A BALKI PISA RIBA BO SCHOUDER TUR NA HERIDA. Y POR ULTIMO CLABA NA UN CRUZ BO A DUNA NA TATA CELESTIAL BO SPIRITO PA SALBACION DI NOS TUR. AMABEL MAESTRO, MI KIER TA BO DISIPEL, MI KIER TUMA MI CRUZ Y SIGI BO RIBA E CAMINDA DOLOROSO, AFIN CU ESAKI POR SIRBI PA SALBACION DI NOS ALMA. CRUZ SANTO CU A CARGA CRUZ DI NOS SENJOR HESU CRISTO , SANTIFICA HUSTONAN Y COMBERTI PECADORNAN. TATA, TENE MISERICORDIA CU MI POBER PECADOR. AMEN.

Cambio den ruta di procesion y luga di celebracion en conexion cu Inauguracion di Avenida Papa Huan Pablo II

Debi na circunstancianan fuera di nos control Comision Inauguracion Avenida Papa Huan Pablo II a dicidi pa cambia e ruta di e procesion y e lugar di celebracion. E comision ta haya lastima cu mester trece e cambionan aki y ta pidi disculpa na e habitantenan di Avenida Papa Huan Pablo II. E programa ta sigui manera a sali den publicacionnan anterior. Riba dialuna 22 di Oktober 2012 e inauguracion di Avenida Papa Huan Pablo II lo cuminsa pa 6'ór di atardi. E procesion lo cuminsa pa 7'ór di anochi. E cambionan ta lo siguiente: e procesion ta inisia na comienso di Avenida Papa Huan Pablo II tras di e ex-showroom di Aruba Trading Company . Y ta subi den Avenida Papa Huan Pablo II te na e crusada Caya Juancho Kock. Aki e procesion ta dobla na robes drenta e caya pasa dilanti di Judra Building yega te na e edificio di Wit Gele Kruis Dakota. Ey nan e procesion ta bay na drechi den Pampoenastraat pa asina yega Centro di Bario Dakota. Y aki e celebracion lo tuma luga y tur actividadnan lo ta segun e programa menciona anteriormente. Un invitacion ta bay na henter pueblo di Aruba y habitantenan di Dakota en particular pa bin atende e inauguracion, participa den e procesion y tuma parti den en celebracion cultural na final. Corda tene bon cuenta cu e cambio di procesion y lugar



GRADICIMENTO Y INVITACION



Mami, Papi y Ruman di

Lily-ann Shayna de Cuba

ta yama danki di curazon na un y tur cu den cualkier manera a compaña nos den nos tristeza y dolor. Nos ta pidi nos disculpa si nos lubida di menciona un of otro persona.

Apesar di esaki nos ta duna danki na famia De Cuba y Bareño pa tur e sosten cu nos a ricibi. Danki na tur familiar, amigo y conocirnan, "kinderafdeling" di dr. Horacio Oduber hospital, Kinderartsenpraktijk, AZV, sr. Rupert di Air ambulance, Dr. Yesid Pineda Molina pa e bon trato y hospitalidad na Colombia, tur dokter y enfermeranan cu a yuda nos Poppo na Fundacion Valle deLili na Colombia, specialmente pa Unidad Cuido Intensivo Pedriatico y Cardiovascular, sr. John Jairo Galeano Vasquez di Los Olivos Funeral Home na Colombia, Aruba Bank pa e sosten inmenso desde comienzo, Tropical Bottling Company, Santa Cruz Rockets Organization vooral Famia Eckmeyer y Krozendijk, Zulaika Geerman y e Angelnan di Rejoice pa nan canto angelical durante e despedida di nos Poppo, Imelda Kleuterschool completo pa e sosten, e bunita recuerdonan y e bunita despedida na school y durante e despedida na misa, tur e muchanan y juffrouwnan di Happy Feet y sin laga afo tur e rezamentonan pa Lily su recuperacion y pa duna nos forza pa nos sigui. Tambe na Aurora Funeral Home pa e bon servicio.

Danki na un y tur cu a manda mensahenan positivo, cu a yama, cu a manda flor, telegram, kaarchinan, cu a bin despedi y cu di cualkier forma a biba nos dolor. No tin danki suficiente pa duna boso tur pero danki di curazon.

Nos ta asina gradecido y afortuna pa tur e sosten cu nos a ricibi. Cu Dios bendiciona boso tur cu hopi salud.

Alavez nos ta invita un y tur pa asisti na 3 Santo Sacrificio di misa pa nos **Angelita Lily-ann diahuebs 18 di Oktober 2012, 25 di Oktober 2012 y 1 di November 2012 pa 7’or di anochi na Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz.**

Boso presencia ta altamente aprecia.

Ladronnan a horta un Geo Tracker y a bolter cune banda di Grot Guadirikiri

STA. CRUZ -- Diadomingo madruga a drenta informe di cu un auto lo a bolter banda di Grot Guadirikiri. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin constata cu ta trata di un Geo Tracker cora A- 31157, pero no a encontra ningun hende den e area. Ora cu solo a sali a drenta informe di cu e auto aki ta procedente di ladronicia.

















Polis a detene ladronnan, atrapa hortando

STA. CRUZ -- Diadomingo mainta un famia polis a nota 2 sospechoso cu tabata desmantelando airco na un edificio bandona banda di Xerox.

Mesora a acercanan y a detene nan. Inmediatamente a solicita un patruya pa bini yuda y hiba e ladronnan aki cual den algun ora ya lo ser laga den libertad.

















NOTICIANAN INTERNACIONAL

EXPLOSION DEN E CENTRO DI DAMASCO



Amman – Damasco, e capital Sirio a ser afecta diadomingo pa un explosión. E explosión den e bario Bab Touma seguramente a costa vida di un persona y decena a resulta herida. Esey e planta di televisión pro Siria Ikhbariya a duna di conoce. Segunun funcionario gubernamental Sirio un oficina di polis na Bab Touma tabata e obhetivo di e explosión. Den e bario ta biba predominantemente Cristiannan. Según e Observatorio Sirio pa Derechonan Humano esaki tabata un explosión masha fuerte. E explosión a tuma lugar mientras e president Bashar Assad y enviado di Nacionnan Uni Lakhdar Brahimi tabata deliberando cu otro den un intento pa yega na un paro di arma durante e di celebración di ofrenda di cuater dia islámico Eid al-Adha cu lo cuminsa riba 26 di Oktober.

GRAN EHERCICIONAN MILITAR ENTRE ISRAEL Y ESTADOS UNIDOS



Tel Aviv – Israel y Estados Unidos diadomingo a cuminsa cu un gran ehercicio na Israel. Esaki ta e ehercisio di defensa di mas grandi cu ambos estado a yega di organisa. Na e prueba 1000 militar Israeli lo participa. America a manda durante ultimo dianan mas o menso 1000 militar pa Israel mientras cu pafor di e país aki ainda un total di 2500 militarnan Americnao lo participa na e ehercisio. E ehercicio, bou di e titulo “Austere Challenge 12”, ta dirigi pa evita atakenan di misilnan y granadanan for di exterior. Iran y su aliadonan a amenaza Israel an varios ocasión cu atakenan di msiil, den caso cu e país aki ataca e instalacionnan nuclear di Iran.

TIROTEO BANDA DI E OFICINA DI PROME MINISTRO DI LIBANON

Beirut – Rond di e oficina di e Prome Ministro di Libanon Najib Mikati bringamento a cuminsa. Manifestantenan rabia a purba pa asalta e oficina, dor di cual nan a pusha polisnan. E manifestantenan tabata exigi e renuncia di e Pomer Ministro pa motibo di e ataque di bom riba un alto hefe di seguridad diabierna. E manifestación a sigui e funerario di e hefe di seguridad Wissam al-Hassan mas tempran den dia. Un funcionario a bisa cu polis a los un tira den laira. Nan a tira tambe gas lacrimógeno na momento cu manifestantenan a kibra un baricada. Dos manifestante lo a desmaya debi na e gas lacrimógeno. E manifestantenan tabata zwaai cu banderanan di e movimiento di oposición anti-SiriaMovimento di Futuro, Forzanan Libanes y banderanan preto islámico. E manifestantenan a culpa Siria pa e morto di e hefe di seguridad.



5 MILITARNAN A FAYECE DURANTE ATAKENAN DI FARC

Bogota – Na Colombia cinco militar di e ehersito gubernamental a fayece dor di rebeldenan di e movimento gueriyero FARC. Dies militar a resulta herida. Esaki e ehersito a anuncia diasabra. Esaki ta e proem gran incidente después cu esiman aki na Noruega a haci un inicio oficial na e negosacionnan entre e gobierno Colombiano y e FARC kendenan mester pone un fin na e violencia mortal di casi un mitad siglo den e país Sur Americano. E militarnan a ser embosca dor di rebeldenan den e región cerca di e frontera cu Ecuador cual ta conta pa un bastion di e FARC. E rebeldenan a haci uso di explosivonan. E Gobierno Colombiano na varios ocasión a rechazai un petición di FARC pa un paro di fuego durante e negosacionnan.

E gobierno kier discuti esaki solamente si tin un acuerdo riba mesa.



NOTICIANAN INTERNACIONAL

PLANTA DI TELEVISON NA LIBIA A ANUNCIA MORTO DI YIU HOMBER DI KADDAFI



Tripoli – Un aña después di e morto di e dictador di Libia Muammar Kaddafi un di su yiu hombernan, Khamis di 26 aña di edad, lo a perde su bida durante un lucha den e ciudad Bami Walid. Esey e planta di televison na Libia a informa. Un reportero, kende a kede herida durante e combate, a bisa di a mira e cadáver di Khamis cu su propio wowonan. E morto di Khamis no a ser confirma dor di e autoridadnan di Libia. Khamis, kende durante e régimen di su Tata tabata comandante di un brigada, ya caba a ser declara anteriormente. Un aña pasa un Commandante di e Conseho di Transicion Nacional (NTC) na Libia a anuncia cu el a ser asesina den e ciudad Tarhouna durante combate. Dictador Kaddafi a ser captura dor di rebeldenan y asesina den su ciudad natal Sirte exactamente un aña pasa.

JAY Z TA HAYA CONSEHO DI CRIANZA FOR DI PRESIDENT OBAMA

Cleveland- No ta ningún secreto cu Jay Z y Beyonce ta bon amigonan di e president Barack Obama y su esposa Michelle. Durante un entrevista na radio na Cleveland Z107.9 Obama a admiti di a sujministra Jay Z algún conseho di crianza. Mi a bin conoce nan mihor den e ultimo añanan, e president di Estados Unidos a conta. Ta trata di bon hende. Beyonce tin un bon amistad cu Michelle y mi yiu muhenan. Nan ta bon amiganan. Nan ta hendenan sano y mi ta papia cu nan tocante e mesun cosnan cu mi ta combersa di dj ecu mi otro amistadnan. Bou di esaki ta cay aparentemente crianza di nos yiunan. Entretanto nan a haya un yiu nuhe. Mi a bisa bon cla cu Jay Z mester yuda Beyonce mastanto c uta psoibel y no laga tur cos pe y su suegra. Jay Z y Beyonce ta sostene Obama unda ta posibel. Asina e pareha famoso a aparece den un propaganda pa su campaña di re-eleccion y nan a organisa un campaña pa recauda fondo pa e president, dor di cual nan a logra obtene mas o menos 3 miyon euro.



AL-QAEDA NO TA TRAS DI E ATAKE NA BENGHAZI



Washington – E servicio di inteligencia Americano no a haya ningún evidencia cu movimiento terorista al-Qaeda tin algo di haber cu e ataque riba e embahada Americano den e ciudad di Liba, Benghazi. Un fuente anónimo rond di e investigación a bisa na Los Angeles Times cu e ataque di 11 di september ultimo a tuma lugar después di un preparación minimal. E ideapa e atake parse di a surgi durante e escandalo y manifestación cerca e embahada tocante e película anti islam cu a ser traha den Estados Unidos. Anteriormente e sugerí cu e atake tabata tabou di Ansar al-Sharia, un milicia radical islámico den e ciudad Benghazi kende lo tabatin lasonan cu e red terorista al-Qaeda. Awor esey parse di no ta e caso. E atake ta hunga un rol importante den e campaña di candidato presidencial Barack Obama y Mitt Romney. E Republicanonan di Romney a keda e gobierno di Obama cu nan no kier reconoce cu e atake ta un atake terorista. Durante e ultimo debate televisa tambe a discuti ferozmente encuanto e incidente aki.

PROME MINISTRO DI LIBANON TA OFRECE SU RENUNCIA

Beirut – E Prome Ministro Najib Mikati di Libanon diasabra a ofrece su renuncia debi na e atentado di bom diabierna na Beirut cua a causa vida di 8 hende. President Michel Sulaiman sin embargo a pídele pa continua provisionalmente. E Gabinet Libanes diasabra a tene un reunión di urgenciaden cuadro di e atentado di bom. E gobierno dominapa Hezbollah chiita a declara diasabra como un dia di luto. Debi na e atentado di bom net den cambio di nochi pa amanece e Generla di e Brigada Wissam al-Hassan di e servicio di inteligencia a fayece. Debi na e atake cu un bom den un vehiculo den e bario Cristian di e capital di Libanon 86 hende a resulta herida. E opisicion Libanes, cu a pidi e gobierno pa renuncia, ta culpa e régimen di Siria di Bashar al-Assad di ta tras di e atake. Iran a afirma diasabra cu Israel a conspira e atake di bom.



Playoff HEINEKEN di ASB a inicia diasabra ultimo

Aruba Bank lady Tigers ta rally den laat pa gana 8-6

4 eror a contribui na e derota di BK Eagles

STA. CRUZ -- Playoff HEINEKEN di Aruba Softball Bond a inicia diasabra ultimo pariba di brug na veld di MABON. Dos partido den liga Flamboyant esta Jaguars vs Ling & Sons y Aruba Bank vs BK Eagles. Den e promer partido Jaguars a gana facil di Ling & Sons rebels por medio di knock out y ta manda un senjal loud and clear tanto pa Ling & Sons y demas equiponan. Jaguars 17 careda, 17 hit, 1 eror. Ling & Sons Rebels 2 careda, 5 hit, 2 eror. Melissah Daniel ta bay completo y ta bay cas cu e victoria. Ludmila Geerman ta resulta pitcher perdedor. Mihor bateadornan Jaguars Nesbitt's ta Cathleen Geerman 4-3, Quilen Dirksz 2-2, Tianne Martina 3-3, Zulaika Penja y Shalomie van Uytrecht ambos di 3-3, Melissah Daniel 2-1. Pa Ling & Sons Rebels a destaca na plato Myola Wever Jennysela Tromp, Renata Maduro y Ludmila Geerman tur di 2-1, Sabrina Geerman 1-1. Den di dos wega di atardi entre Aruba Bank lady Tigers kende a clasifica number 1 invicto vs BK Eagles kende a clasifica number 2 cu 8 victoria y 4 derota. BK Eagles ta sali brabo den nan propio cas na San Nicolas y ta bay ariba 3-0. Aruba Bank ta corta ventaha 3-1 y riba un ilegal pitch ta haci e wega 3-2. Carmelita ta reclama fuerte riba e call di umpire pero umpire a mustra bon cla: si bo no "stop" reglamento ta splica cu esey ta bira un ilegal pitch. BK Eagles no ta entrega y ta sigui zona e bate hopi bon y ta rally bay ariba 6-2. BK Eagles sinenbargo no por a wanta e precion y poko poko Aruba Bank a keda drenta wega ayuda cu 4 eror costoso di BK Eagles y ta score 2 careda den bom di 5 y 4 careda den bom di 6 pa bolter e score finalmente 8-6. Rudlyn Ras kende ta drenta releva Mandy Angela ta gana e partido. Millizienne Richardson kende ta drenta releva Gilda James ta bay cas cu e derota. Aruba Bank Lady Tigers 8 careda, 8 hit, 0 eror. BK Eagles 6 careda, 12 hit, 4 eror. Aunke BK Eagles produci mas hit pero door di eror, esaki no tabata suficiente. Mihor bateadornan pa Aruba Bank Lady Tigers ta Milvienne Henriquez y Franchesca Diaz 4-2, Shakeena Croes 2-1, Riangela Flanegin 1-1. Pa BK Eagles a luci na plato den causa perdi Diandra Heyliger y Aria james ambos di 4-3, Dayenne Gumbs y Carolina Blijden di 4-2, Jennifer Martis di 1-1. Fanaticada weganan ta hot. Yega tereno y bin apoya bo equipo preferi.







Na Tanki Leendert

Polis a bay na un cas pa intermedia den un problema

STA. CRUZ -- Diadomingo mainta a drenta informe di cu na un adres na Tanki Leendert a presenta un dama pa maltrata un otro cu ta na estado.

Mesora a dirigi un patruya pa e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki lo ta trata di un problema pa cu asunto di pingmento riba celular.

Polis a intermedia y a papia cu esnan envolvi.







Friends in Need of Aruba Foundation ta pidi yudanza pa nos bestianan!

STA. CRUZ -- Friends in Need of Aruba Foundation ta un fundacion cu ta dedica su mes na yuda y rescata nos bestianan cu ta sufriendo y ta den necesidad. Nos deseo ta pa por yuda nos bestianan, salbanan y duna nan un di dos chens pa tin un mihor bida, un hogar cu amor, cuido, cariño y atencion. Nos sa cu na Aruba tin masha hopi bestia mes ta pasando malo y ta sufriendo y hopi cu ta wordo bandona, nos sa cu nos no por salba tur pero nos sa cu at least nos lo kier purba na yuda mas posibel. Ora nos rescata un bestia den necesidad, esaki mester su cuminda, su cuido veterinario, vacuna, steriliza, capa, pa e animalito por ta cla pa por wordo adopta atrobe y haya un mihor bida cerca un amigo humano nobo. Y ta bastante pushi y cacho nos ta rescatando e ultimo dianan. Actualmente Friends in Need of Aruba Foundation tin un Food Donations pa nos animalito nan den necesidad, na Certified Cash & Carry, pues na momento di bay haci bo compras na Certified Cash & Carry bo por cumpra 1 bleki di cuminda pa cacho of 1 bleki di cuminda pa pushi y esaki bo por laga como donacion atras na Certified Cash & Carry den nos box color biña situa na entrada di Certified Cash & Carry, bo lo por waak e nomber di e fundacion ariba e box aki. Tur cuminda cu bo laga atras lo wordo usa pa nos bestianan cu nos ta rescata y cada bleki di cuminda lo yuda hopi mes. Tambe nos tin algun pushi adulto y chikito buscando un hogar nobo y 3 puppies masha cute mes wardando pa nan amigo humano nobo, si bo sa cu bo lo por duna un di nan un bon hogar cu cuido, cariño y amor, Por Favor tuma contacto cu nos.

Si tin cualkier persona cu por tin na cas un kennel of un dog house cu e no ta usa mas, pero cu ta den bon condicion ainda, Por favor considera duna esaki como un donacion na nos fundacion, nos ta den necesidad urgente pa kennels y dog house. Pa cualkier pregunta, pa cualkier donacion, informacion, adopcion Please tuma contacto cu nos na: 565-5761 (Whatsapp), email nos na: friendsinneedaruba@yahoo.com of LIKE nos page riba Facebook: Friends in Need of Aruba Foundation. Nos ta spera di conta cu bo apoyo pa asina nos por yuda mas bestia haya un mihor bida. Yuda nos, Yuda nos bestianan. Salba un Bida, Adopta un animalito. Nan mester di nos.



Sorteo di dia : Oktober 20

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
	5766	5403	7858	0274	4460
	4456	2980		8315	
	3306	8230		3980	
Lotto	01-02-07-10-32 J:13 L:D				
Mini Mega					
Mega Ball					
Zodiac	6751 Sagitario				

Sorteo di dia : Oktober 21

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
0507	5746	2161	2141	7715	0512
3788	0310	5220		2249	
1143	4140	9768		8606	
Lotto	08-13-17-22-24				
Mini Mega					
Mega Ball					
Zodiac	1784 Virgo				

Telefonnan importante:

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupiaal	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na Horacio Oduber Hospital: 527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Yama na Centro Medico 524-8833

FOR SALE

Ta bende harinja di MAISHI RABO 100%
Nature's Discount
Seroe Blanco dilanti di APFA
Telefon 588-5380

TA BUSCA

Ta bende tereno Prime Spot na Sta Cruz pa supermarket of negoshi.
Tereno Eigendom.

1. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di dokter de Cuba na Sta. Cruz
2. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di Dokter De Cuba na Sta. Cruz
3. 800m2 @ 500 florin per m2, Situa otro banda di Taco Bell na Sta. Cruz, ariba caminda grandi.

Contact Ecro na 730-7000

CLASIFICADO

solodipueblo@gmail.com

Oportunidad

Oportunidad pa inverti ta bende un compleho di apartamento na Noord.

Yama cel:no 593-7118

TA BUSCA

Santa Cruz Bar ta buscando animeermeisje. Pa mas informacion yama 593-3618 of 585-8088

TA HUUR

UN APARTAMENT GRANDI NA ALTO VISTA 2 KAMBER 1 SALA 1 CUSHINA 1 BANJO
PA MAS INFO JAMA

CELL: 5641343.

FOR SALE

Ta bende tereno di 622 m2 eigendomsgrond na Sta. Cruz, situa poco pa bao di oficina di MEP na Sta. Cruz
Contact ECRO na **730-7000**

TRABAO?

Bo ta buscando trabao? E espacio aki por ta di bo. Manda nos bo anuncio di bo specialidad of bo ramo di trabao cu bo number di contacto.
585-9500

TA BENDE



TA BENDE

Un apartament complex na Cunuco Abao, completamente cla! Ta consisti di 3 apartamento di cual cada un tin 2 kamber, baño, sala, cushina. Situa 3 minuut di La Cabana y 4 minuut di Westin Hotel. Asking price:
Afl. 400.000,00.Pa informacion
yama ECRO - 730-7000

TA HUUR

Apartamento na Noord, Cunuco Abao, banda di Texaco Sasaki 2 kamber separa, sala, cushina, comedor, 1 baño
Apartamento ta completamente muebla; cama kingsize, mesa di comedor, set di sala, frigidaire.
Ta inclui 2 airco tipo invertor (pa spaar coriente) Exclusief cuenta di coriente y awa Afl. 1200.00 per maand
1 luna downpayment plus 1 luna paga adelanta
Contact Ecro Real Estate na 739-0101

TA BENDE



Un generator Denyo di 15 KVA aribasugaroshi cu wiel. Ta start y traha den perfecto condicion.
Afl. 16.000.00 negociabel.
Hasibooferta.

Call: 739-0101

Schedule di ASB di siman

Schedule #3
Oct 2012

#	Fecha	Hora	Tereno	Pool	Home Team	vs	Visitors	Na Warda
104	24/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Mariniers	vs	Macuarima Indians	Chipen/Michael
105	24/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	M&J Chill	vs	Universal Trophy	Franklin/Chin
106	25/10/12	07:15pm	Flatstone	AA	M&J Chill	vs	Blue Stars Plus Acc.	Michael/Chin
107	25/10/12	09:00pm	Flatstone	AA	Royal Power	vs	Mariniers	Endy/Chin
108	26/10/12	07:15pm	K□wecha	FL	BK Eagles	vs	Jaguars Game # 1	Vic/ Shai
109	26/10/12	09:00pm	K□wecha	A	MIO Athletics	vs	RC Cola Indians Game # 1	Shai/Vic
110	27/10/12	01:45pm	Mabon	FL	Jaguars	vs	BK Eagles Game # 2	Endy/Eli
111	27/10/12	04:00pm	Mabon	A	BB Piratas	vs	Quisqueya Game # 1	Eli/Endy
112	28/10/12	12:00pm	K□wecha	FL	BK Eagles **If Ness**	vs	Jaguars Game # 3	Chipen/ Chin
113	28/10/12	12:00pm	K□wecha	FL	Aruba Bank Lady Tiger	vs	Winner Serie 2 Game # 1	Chipen / Chin
114	28/10/12	02:00pm	K□wecha	A	RC Cola Indians	vs	MIO Athletics Game # 2	Chin / Chipen
115	28/10/12	04:00pm	K□wecha	A	Quisqueya	vs	BB Piratas Game # 2	Endy/Michael
116	30/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Clasificado # 3	vs	Clasificado # 4 Game # 1	Michael/Chin
117	30/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	Clasificado # 1	vs	Clasificado # 2 Game #1	Chin/Michael
118	31/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Clasificado # 4	vs	Clasificado # 3 Game # 2	Eli/Franklin
119	31/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	Clasificado # 2	vs	Clasificado # 1 Game # 2	Franklin/Eli

Horoscopo 2012

Acuario: A poco que hayas hecho bien las cosas ahora te va bien en la vida y eso puede provocar cierta euforia en tu interior que deberías controlar, pues puedes excederte con algunos asuntos. Quizás gastas más de la cuenta, no medirás lo que metes al cuerpo, y puedes perder el control de lo que dices y lo que haces en algún momento. Procura no dejarte llevar por posturas excesivamente orgullosas y ten tacto con los demás. Si tienes pareja uno de los dos tiene un fuerte deseo que quiere satisfacer, pero el otro pondrá algunas pegas que podrían crear diferencias.

Piscis: Hoy vas a sentirte un poco revuelto/a, y no debes permitir que eso te lleve a mostrar posturas exigentes, orgullosas o excesivamente tozudas. Si tienes pareja pueden que uno de los dos esté hoy un poco celoso, quizás injustamente, pero el otro también debería impedir determinadas situaciones que los provocan. Puede que tengas algún gasto más de la cuenta, o alguna diferencia por asuntos de dinero con un amigo. No entres en disputas, ni intentes satisfacer a toda costa tus deseos, pues te encontrarás una gran oposición en el exterior. Piensa sólo en lo bueno que hay en tu vida.

Aries: Seguramente hoy tienes que rematar alguna tarea y eso te llevará bastante tiempo y dedicación. Procura tomarte la jornada con calma, pues puedes estresarte, intentar acabar pronto, y tardar aún más así. Si tienes que posponer alguna actividad para mañana, no lo dudes, pues hoy acabarás cansado/a, y sería bueno que descansases para disfrutar del fin de semana con la mejor disposición. Si sales esta noche es fácil que gastes más de la cuenta, y además tampoco es que vayas a pasarlo de maravilla. Tendrás que bajar un poco el alto ritmo que llevarás hoy si no quieres cometer algún error.

Tauro: Hoy es una jornada de transición y conviene que no esperes ni pretendas nada conscientemente. Necesitas descansar, reflexionar o ahorrar, y lo mejor que puedes hacer es alejarte del mundo y pasar el día de una forma sencilla, si es posible rodeado/a de naturaleza y paz. Si te empeñas en algún asunto que se te está bloqueando me temo que no vas a conseguir nada por mucho que lo intentes, salvo quizás crearte algún problema a mayores. Ten en cuenta los consejos y las valoraciones que te aportan hoy otras personas, y no intentes imponer tus ideas a toda costa.

Géminis: Hoy es el día perfecto para reorganizar tu vida sentimental y encauzarte por fin en la dirección correcta. La disposición de los demás es muy buena y no será difícil solucionar diferencias que en otras ocasiones parecen insuperables. Aclararás las cosas con otras personas para al menos estar en paz, aunque eso suponga alejarte de alguien. Hoy puedes reencontrarte con un amor del pasado, tomar decisiones importantes en pareja, o dar una nueva oportunidad a una relación que tenía problemas. Hoy sabrás rodearte de la gente que realmente te conviene y que te aporta algo de valor.

Cáncer: De nuevo tienes hoy una jornada intensa y estresante, con gran exigencia de trabajo que se sumará a otras demandas de los demás. Si tienes pareja hoy tendrás que quitarte de encima a otra persona que insiste en conquistarte, o a lo mejor es a tu pareja a quien pretenden seducir. En el trabajo hay cierta tensión, y conviene no entrar en diferencias, pues todo el mundo mostrará una actitud tozuda e intransigente. Encontrarás el respiro y el descanso que necesitas en compañía de tus seres queridos cuando llegues a casa, o te sentirás demasiado solo/a si no tienes hoy este apoyo.

Leo: Si tienes pareja o estás intentando una conquista conviene que hoy moderes tus impulsos y tu carácter, pues puede que te muestre algo insistente o agobiante, y eso no será bien recibido por tu compañero/a. Pese a que te sientas un tanto frustrado hoy, asume que es mejor que no te empeñes en satisfacer tus deseos a toda costa, pues te encontrarás mucha oposición, además, llegarán días más adecuados para todo aquello que quieras hacer. En el amor tienes que aprender algunas cosas que la vida te enseña hoy. Con humildad todo irá bien en una jornada un tanto tensa.

Virgo: La actitud de terminadas personas cercanas a ti es hoy excesivamente tozuda, insistente o posesiva, hasta un punto en el que puedes cansarte y terminar alejándote seriamente de esa persona. Si hay diferencias en pareja, o con alguien que te importa, procura no repetir hoy aquello que molesta al otro/a, pues no lo soportará más y tomará medidas al respecto. eterminados aspectos de tu trabajo te agobian hoy extremadamente, y puede que decidas de golpe y porrazo liberarte de ello aunque conlleve algunas consecuencias. Procura no discutir hoy, pues nadie dará su brazo a torcer.

Libra: Hoy te sientes eufórico y puedes excederte de muchas y diversas maneras. Puedes hablar más de la cuenta, despilfarrar el dinero, o no cuidar nada tu cuerpo. No permitirás que nada te impida hacer lo que quieres, y fácilmente tu forma de tratar a los demás carecerá de tacto y diplomacia. Si una conquista se te resiste es mejor que lo dejes correr, pues por mucho que lo intentes hoy no es tu día, aunque si te muestras paciente y respetuoso puede que más adelante tengas tu oportunidad. Puedes ser generoso con los demás, pero no permitas que nadie se aproveche más de la cuenta.

Scorpio: Hoy vas a tener la tendencia a imponer tus deseos ante los demás, pero me temo que también vas a encontrarte bastante oposición en el exterior. Es importante que hoy sepas ceder tú, pues no estás en la mejor disposición de exigir ni llevar la razón. Tus emociones están algo revueltas hoy, y eso puede conducirte a cometer errores o a gastar más de la cuenta. Si esperas una determinada reacción en tu pareja o en alguien a quien quieres o a quien deseas conquistar, me temo que casi es mejor que hoy no te hagas muchas ilusiones y que te tomes las cosas con más paciencia.

Sagitario: Hoy puedes tener alguna diferencia de parecer con tu pareja o con un ser querido, y casi es mejor no darle muchas vueltas al asunto, ya que ninguno cederá ante el otro ni cambiará su postura. La actitud de tu pareja, o de tus hijos, puede ser excesivamente exigente y prepotente hoy, y casi es mejor que te alejes y que esperes a que se calmen. De la misma manera, conviene que hoy no intentes imponer tus ideas ante los demás, sobre todo en tu entorno más cercano y cotidiano, pues tendrás esa tendencia. Algo que deseas adquirir resulta excesivamente caro, o hay gastos en el hogar

Capricornio: Vas a querer terminar demasiado rápido el trabajo y aquellas tareas que tienes que hacer hoy, y será mejor que te lo tomes con más calma, pues te ncontrarás ciertos contratiempos que te frenarán y que te pueden poner de mal humor. En el trabajo intenta no imponer tus ideas o tu forma de hacer las cosas si no quieres encontrar una gran oposición en el exterior, y asume que alguno de tus compañeros está hoy de muy mal humor. Si algo se tuerce, no te empeñes y déjalo para otro día. Hoy tu mente piensa de una forma un tanto retorcida y no deberías hacerla demasiado caso.

"ONE FOR THE ROAD": Obra di arte social di Stan Kuiperi

STA. CRUZ -- Durante e prome Bienal di Arte di Aruba 2012, e publico por presencia entre e obranan local y internacional un obra di 'arte social' nobo di e artista visual Arubiano Stan Kuiperi. Pa e ocasion aki Stan Kuiperi, kende tin un amplio trayectoria di exposicionnan internacional y bienalnan for di aña 1982, a crea un obra titula "ONE FOR THE ROAD". E obra aki ta cay bao loke yama 'arte social', pues arte cu tin un tema social y cu ta enfoca riba aspectonan social actual den nos comunidad. "ONE FOR THE ROAD" ta un obra di arte den forma di un auto di berdad tur kibra pa motibo di un accidente, yena completamente cu centenares di flor, cu luznan cu ta sende paga y musica di Mariachi. E ta trata dos tema: Un ta e crecemento descontrola di trafico na Aruba cu ta strangula nos comunidad y e otro ta e abuso di alcohol den nos comunidad. E combinacion di e dos temanan aki ta crea un situacion sumamente negativo y peligroso pa nos comunidad, y ta un menaza serio pa nos nivel di bida y nos bida mes. Mientras cu un auto por trece hopi alegria den nos bida diariamente, mescos e ta trece peliger y tristeza tambe si e manehadonan no por controla nan mes y e auto. Hunto cu esaki tin e tolerancia grandi pa alcohol den nos comunidad, cu dia pa dia ta dañando tanto e generacion adulto como esun mas hoben. Alcohol tin Aruba completo den su gara, y abuso di alcohol den trafico ta crea un combinacion fatal cu ta exigi mas y mas victima cada aña. Stan Kuiperi ta splica: " Den mi concepto, arte mester tuma un enfoke hopi mas social den nos comunidad contemporaneo. Pa desaroya nos pais Aruba di awendia, artistanan local cuminsa mester duna nan apoyo completo y pone nan interes personal y nan enfoke puramente artistico un banda pa un rato. Cada artista tin un responsabilidad y deber pa aporta na nos comunidad sin pensa na su propio beneficio of carera den prome lugar. Aruba mester di e creatividad artistico valioso aki pa soluciona retonan social/cultural cu ta confronta nos mas y mas diariamente". E obra aki, di un forma visual hopi fuerte, realistico y impresionante cu no mester hopi palabra, ta trece dilanti e aspectonan menciona: Tur aspecto di bida tin un banda positivo y negativo. Sin control debido y respet pa bo mes y pa otro, alegria por transforma den tragedia den cuestion di algun segundo. Ademas "ONE FOR THE ROAD" como obra di arte social ta forma un simbolo pa recorda tur esnan cu a bira victima inocente di trafico y alcohol. Ta di spera cu e obra aki lo pone tur hende refleha y tuma accion personal pa mehora nos comunidad. Durante e apertura den presencia di Minister mr. A. Dowers, e hoben musico Arubano actualmente residencia na New York Serghio Jansen a presenta un composicion special pa e obra titulo "One for the Road" riba guitara electrico.







Campeonato HEINEKEN di Aruba Softbal Bond a continua

BK Eagles ta gana Tanki Leendert Girls

Ta clasifica number 2

STA. CRUZ -- Campeonato HEINEKEN di Aruba Softball Bond a continua diabierna ultimo riba veld di Kudawecha. BK Eagles di Carmelita y Marina a gana Tanki Leendert Girls y ta clasifica solido na di dos lugar. Diasabra y Diadomingo BK Eagles como number 2 lo enfrenta Aruba Bank Lady Tigers den un best out of 3 mientras Jaguars y Ling & Sons tambe lo hunga un best out of 3. BK Eagles 9 careda, 14 hit, 2 eror. Tanki Leendert Girls 2 careda, 3 hit, 2 eror. Lisandra Thiel ta gana e partido recibiendo relevo di Gilda James y finalmente di Burline Cristina. Rubia Ras ta bay completo y ta resulta pitcher perdedor. Mihor bateadornan pa BK Eagles a resulta Deandra Heyliger 4-3, Burline Cristina 2-2, Mellizienne Richardson y Gilda James ambos di 3-2, Joanne Krosendijk 1-1. Pa Tanki Leendert Girls a destaca den nan ultimo wega di 2012 Jeritsza Ras 3-1, Jelitza Ras 2-1, Carolina Dirksz di 1-1. Esaki tabata e ultimo wega di campeonato regular drentando asina playoff. Fanaticada yega tereno bin apoya boso equipo preferi.







